



2806

ס' העט זיך וואס-גיטן די בעליהונג פון די פאליטיס פון
 "31, 45 דעס, אלס פאר די אלט-פארשער פון געזעץ
 "31 וואס-גיטן ס' פאליטיס פון פארשער פון

זאגן פון פארשער פון פארשער, וואס זענען די
 פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער
 פון פארשער פון פארשער פון פארשער פון פארשער

2809



ז' ימים פניו אין יורה וס' איתרין יין קייטלעך פון
 ג' יארן, קייטלעך זעט די וואס זייגן פֿאַרן: די גייסלי
 ס'זעט זעלבס יין נייטע - קייטלעך איז זעלבס פֿון
 זיין קינד זי האט פֿאַרען אויפן די פֿירקאמפֿט
 זעקסאנטער הונדערט. ~~די~~ נעקסטן סאלן
 זייגן סטאטוסן (געזעטלעך?) (אויך פֿון נייטע -
 קייטלעך) איז געבליבן ~~אויך~~ אויך מעגן זען
 פֿאַרן, יון און האט פֿאַרען, יז א האט נישט
 געזען זעלבס פֿון צום קאלט, וואס פֿון
 פֿירט פֿון זען געזען.
 פֿון צום קייטלעך פֿון זען 2 יון 15
 יון יונג האט פֿאַרען געזען פֿון זען און
 קייטלעך (2 יון יאר), וואו און קייטלעך פֿון
 און (4 יון קייטלעך) (5 יון יאר), וואו און זען פֿון
 געזען 43 יון יון געזען (15 יון יאר), וואו און
 זען פֿון זען געזען (אויך ווי און זען) 40

И Биографии РОМАШКО.



Ромашко-родом из села Ярославки, Козелецкого уезда, Черниговской губ. Он еще молод 25-27 лет. Простой крестьянин-Ромашко считается, однако, среди своих собратьев дельным, хитрым и энергичным человеком. До первого периода Советской власти на Украине Ромашко был обыкновенным рабочим, при большевиках же-стал помощником комиссара Козелецкого уезда. Пospорив однажды с комиссаром, Ромашко ранил его, за что был арестован и препровожден на пароходе в Чернигов. Но по дороге он бросился в воду, приплыл к ближайшему берегу и скрылся.

С того времени начинается его деятельность, как руководителя банды. Это было в начале августа 1919 г. Организовав банду в с. Ярославке, он начал с того, что тут же вырезал (в августе) 6 семейств ярославских евреев; остальным удалось бежать в Бобровицы.

Когда в Козельце стало известно о действиях Ромашко, в Ярославку был выслан отряд для уничтожения его банды. Ему удалось, однако, скрыться. Вообще надо заметить, что бедные крестьяне считают его своим человеком и в нужный момент дают ему возможность спастись от угрожающей опасности.

С богатыми крестьянами Ромашко живет не в ладах. Так напр. в последний период своей деятельности он потребовал к себе 40 крестьян из богатых собственников, как предполагают, с целью получить у них продукты для своей банды. Крестьяне явиться к нему боятся и скрываются:

Насколько крестьянство из окрестности Ярославки в своем большинстве стоит за Ромашко, указывает тот факт, что многие из тех, которые при прежних погромах прятали у себя евреев, в настоящее время, когда организатором погромов является Ромашко, наотрез отказываются укрывать евреев объясняя это тем, что "це наш". По собранным сведениям есть основание предполагать, что изменившееся отношение крестьян к евреям имеет своей причиной, главным образом то, что пред последними погромами, евреи спрятали у крестьян значительную часть своего имущества, так что, последние не прошь избавиться от евреев чтобы присвоить их добра, и лишь поэтому поддерживают Ромашко.

Последний, с своей стороны, старается всемерно угождать крестьянам и привлекает их на свою сторону: так напр. он возвращает крестьянам, реквизируе-
ц
й у них большевикими отрядами хлеб; отряды эти он частью разоружает по пути в Козелец и Бобровицы. Однако численный состав своей банды ему приходится увеличивать путем принудительных мобилизаций. Членов своей банды он сна-

бжает оружием из запасов, заготовленных им в период Деникинщины: От поры до времени он обезоруживал деникинские отряды, преследуя при этом лишь цель приобретения оружия. Антиденикинских выступлений другого характера, за ним не числится, случаев еврейских погромов, устроенных Ромашко в тот период, отмечать не приходится.

Факт лояльного отношения к Деникинской власти находится в противоречии с имеющимися сведениями о партийности Ромашко. Передают, что он себя причисляет к украинским большевикам, но при этом заявляет о себе, как о ярком противнике коммунизма. Существует предположение, что он даже сторонник Петлюры.

Следующие два факта подтверждают о партийной принадлежности Ромашко. 5-го января 1920 г. в ночь погрома в Новой Бассани^{м.} одной еврейской семье удалось укрыться от Ромашко и его банды за забором своего разгромленного дома. До них донесли слова, сказанные Ромашко собратьям по банде: "Ну теперь мне надо еще покончить с остальными евреями Козелецкого уезда, а затем поеду к батьку Петлюре."

Другой факт: при встрече с одним из своих товарищей, Ромашко запротестовал, когда тот к нему обратился с приветствием "здравствуй товарищ": "Какой я тебе товарищ, заявил он, я - добродий."

Несмотря на то, что в распоряжении Ромашко имеется достаточно огнестрельного оружия, убийства совершаются им и его бандой большей частью холодным. Большая часть жертв в Бобровицах, в Новой Бассали и Гоголеве убита штыками и саблями. На некоторых трупах в м. Новая Бассань обнаружено по 10-12 штыковых и сабельных ран. В убийстве он неразборчив, и его банда убивает как мужчин, так и женщин и детей. В м. Новая-Бассань был случай убийства 6-ти недельного ребенка. Передают также об отдельных случаях жестоких пыток.

Насколько велики ужасы погромов, чинимых Ромашко, свидетельствуют следующие факты: после погрома в Новой Бассани, при виде опроваженных и искалеченных трупов, христианка Саша Живецкая сашла с ума. Смерть другого русского Сулы Оргачевского (Горбачевского?) (жителя Н-Бассани), последовавшая на следующий день после погрома, также объясняется тем впечатлением, которое на него произвели ужасы погромов.

За короткий период времени между 2 и 15 января 1920 г. Ромашко устроил погром в Бобровицах (2 января), где насчитывается 56 убитых, в Новой-Бассани (5 января), где убитых 43, и в Гоголеве (15 января) где, как передают, убито свыше 40 человек.

Ромашко является угрозой для еврейского населения всего Козелецкого уезда и ближайших районов. Еврей живут в постоянном страхе. Часть евре

часть еврейского населения уже бежала в ближайшие крупные пункты, остальная собирается бежать. В беседе с крестьянином после погрома в Гоголе, Романко заявил, что сейчас на очереди Бровары, Барышевка и Березанье и он "не пощадит ни одного еврея; ^{"из Гоголя уехали. Все еврейск. население"} ~~в м. Романко~~ не осталось ни одного еврея.



2811

В. ВЕСТ.

I/II 1920 г.

o.t.

2 Cemento

א.ת.נ.ק.א א'ן פאן - פאן זנרק



2812

אונזערע א'ן רייזע אויפ'טען וועט זיין אין קאמפניען-פאראייניגטן, און און
 1919, דער די אונזערע האבן פאנעמען קאמפניען, אפטיילונג גלאזן דורך
 זיי א'ן פאן, וואס וו און, כ'א'רעט, גאלטן א באשולדיק. (אונזערע האבן דער
 געהאט א שולד נאך צו זיין אויפ'טען דעלעטאן, וואס האט טרענספארט און
 אפטיילונג א'ן וואס האט געפירט א אפטיילונג און דער בארעטן אונזערע, וואס די אויפ'טען
 דעלעטאן, האט, זאכ'ן באפעהל'ן פ'ן דער באשולדיקטער און, אונזערע ^{געזאגט} בשעת
 א'ן די פערטע, האבן באפעהל'ט, האבן דערגוראנדעט, און פ'ן די אונזערע
 ס'און גאלטן, נאך דער באוואוסטן פראסקראפט און פערטע פארהאן, א'ן
 די אויפ'טען באפעהל'ט, האט געהאט א יוסט'ן וואס די האבן פאר אפטיילונג א'ן
 באפעהל'ט, אפטיילונג. "האלט און, ווי באפעהל'ט, האט דער און דער געזאגט
 געזאגט (די האבן געהאט א גרויסע אפטיילונג אין קאמפניען-פאראייניגטן), און אפטיילונג א
 קאמפניען, און באשולדיק, און א האט געהאט, לויט אפטיילונג
 געזאגט די אונזערע א.א.וו. און א אפטיילונג גלאזן, האט דער און
 פארהאן, און א האט פארהאן אונזערע א'ן און, און די אויפ'טען
 וועט ערלייבט ווען. און דער אפטיילונג, האט דער און אפטיילונג
 אויפ'טען א באפעהל'ט - פארהאן באשולדיקטען און אפטיילונג, און דער פארהאן
 און דער פ'ן האט דער אפטיילונג דער אויפ'טען פארהאן אונזערע און און.
 דער פ'ן האט געזאגט 2 טעג. זי האט געזאגט און די פ'ן, די אונזערע
 און, די אפטיילונג פארהאן, די אונזערע און אונזערע א'ן אונזערע
 פארהאן; און האט דער פ'ן געזאגט פארהאן א'ן דער און דער



פראנצויז "אז געלטן, סאטשטיה צפ, אהולסר נש קען גאנץ צעטי זאק.

אויך סאטשטיה פאטן אקט אט די פראהאמ אורקען, אין און אטשעטי פאטן
פאזט ער ארטיסאפן א גאנץ פערק שטעטגראפן, פאכעוון, סוויסלען פיש פיי, סוויסלען
"אויך האט קען וואו ער" אין אונטן צעט א שטעטגראפ, וואס די פונקטאוו
האט אט צוגעפער. דא אינפאלט פ'ן דא שטעטגראפ אט געלטן, אט אין פראקן-
דאלו האט צו אנהאלען א אויפפאך פ'ן האלעאליקעס, אין א, סאטשטיה, זאג צער-
פאקען דעם אויפפאך, אןעפענענע דערהיי די עקסטרעסע, די שטוינגסט זושלען.

אויך האט ער די דעפערט און נאך געלטן, נאך א פאקט שטענענע צו ווייניג
אין צו פיש און בארענען, בארענען, ווען אויך בון געטאנען בא דער צייט. דע
דיזען און געוואויס, אט עין שולמע, דע. זאלע, ~~פאטן~~ האטשעטי צו אט
דא אויספארשן-קאפוסוד וואו די פאצראפן אין קאפער-פאפאלן.
- אויך קען נש שולמע-אט געלטן סאטשטיה סטענענע, ויהאט ער
געוויסן דערשלינג דעם אויפפאך פ'ן די האלעאליקעס, אין די און אין פראקן-
דאלו זענען געווען האלעאליקעס. -

אין וואסער פאטען ער פ'ן אט העין :

- פאר וואס עפעס דאק און אונזער באשטראפט ווערן. דער פערט
פאגראם און פראקראו אויך און פאפאל און פאפאל (אט, אויפ'ן וואג, געטשענען
דער צוג פ'ן הויפט-אטאפער, פ'ן פאטשטיה. אין און פאגראם האט א אנטווען געטשענען
דאק, נש ווייניג פ'ן פיש, פאטשטיה אדולטאנט, קעוין, וואנען אט פיש זאלע נש
- סוויסלען.

בפאל, האט סאטשטיה געקוקט אויף דעין אטעס, ווי אויך א זאק, וואס אט
אפגע'ן געווארן "אפינק". דערהיי פאטען ער דאמל :



- ווען די AV פונק געווען ווען מען האט גענומען די אומגעזעהן פון זיין, וועלט
 פון פונק פון פראקציראל קען סטאנאליאלאון אין שפראך, עס געווען אפגעזעהן מיט
 קען סטאנאליאלאון אין דא האט מען זיך פון האט ער נישט גענומען.
 דא האט מען סטאנאליאלאון האט, זאגן זייער ווערט, געהערט פון אונז
 פראקציראלאון עס זענען. קען סטאנאליאלאון אין שפראך און אפגעזעהן געווען,
 ווען און קען געווען און.
 זענען טענסטע און, ווען און זייער ווערט פאטן און זענען די געזעהן פון
 זיין קעגער ווען:

- די זעלבע האט און פראקציראלאון ספערע און געזעהן א ווערטעל-
 קעגער אונטער פון, עס און אונטער פון אין אונטער פון פון דא ווערט.
 דער זיין פון און געזעהן פון און זענען און זענען פון קען זענען.
 פראקציראלאון, און א געווען און ראווע, זענען פון און און און זענען ווען
 עס, און זייער פונק ווען זו זענען אונטער פון. אין און זענען זענען און
 סטאנאליאלאון פון געווען פון און און זענען און זענען פון זענען, האט
 סטאנאליאלאון, זענען, זענען א זענען, ווען זענען און, ווען זענען און,
 ווען זענען זענען פון זענען און זענען זענען.
 אין בא פון זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען.
 זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען זענען.
 פראקציראלאון, און און און און און און און און און און און און און און
 פראקציראלאון זענען און און און און און און און און און און און און
 פראקציראלאון זענען און און און און און און און און און און און און
 פראקציראלאון זענען און און און און און און און און און און און און
 פראקציראלאון זענען און און און און און און און און און און און און



אין פא, 1920 מיט א וויכא געלטן און קאפטן-פאראוסן, קער פו
 פאראן זענען פאפן געלטן. סאקאסטקע האט געהאט עפעס א גראן בלי אפן
 א'ן מינוט א האקעטע פאט-אפערע, פ'נצאלסן, האט עס דעפאלט
 :טראט

- וו געטעט אריין עפעס, אויך האק'א די טעג א זכור, געח'ט'טע
 זיך, "אטאקא דאראשטקא", לאטע פ'ס אלס, מיט פאס אפ סאקאסטקע, ווערער ערשט
 מיט ער אפ געק'אטן אהראניוויזן פאולסטאטעס. (דעס נאמען, דאראשטקא" האבן
 געטראגן עטאקע אטאקאטען.)
 - לויט די אלטע רעפערענצן (יארן 1922) מיט סאקאסטקע אפ
 גע'ט'טען.

* * *

פא-פא-פא-פא, א געווענענע סטאטוסטעס פ'ן קוואלען היסאן-פא-פא (פא-פא)
 פא-פא (פא-פא), מיט אלע געלטן, קער ער מיט געטעסן און קאפטן-פאראוסן,
 ס'רופט א נאמ 30-32. ער האט פערזענלעך, מיט האט געטעט און דעוואלירט ליב'י.
 דעס זינענדיקן, וואס ער האט געדאקט, מיט געלטן א אנטוויקעלונג, א שטימענע, אפ
 אפ'פא-פא פ'ן א טענענען א'ן אפ'פא-פא פ'ן פ'ן. אין אנהיים האט ער פ'טראלע
 פא-פא זענען לויט געהאט, געהאלטן פ'ן אפ. שטעט זענען, מיט א, אלס זייענע
 זייענע ווערט, געפאלן א קעזן פ'ן פ'נצאלע אנטוויקעלונג. פא-פא-פא-פא
 מיט געלטן אפ'פא-פא, מיט "א, פ" אפ'פא-פא זייענע אפ'פא-פא-פא-פא (פא-פא)
 פא-פא זענען זענען זייענע פ'ן פא-פא-פא, נאך, ווען ער האט געוואלט א'ן פ'נצאלע
 זייענע פ'נצאלע פ'ן פ'ן פא-פא-פא, פ'ן פא-פא-פא-פא פ'ן פא-פא-פא-פא



אל"ה באב"ש האל"ה
אל"ה באב"ש האל"ה
אל"ה באב"ש האל"ה
אל"ה באב"ש האל"ה

ט"ז חשוון תר"ל
ט"ז חשוון תר"ל
ט"ז חשוון תר"ל
ט"ז חשוון תר"ל

אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל

אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל

אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל
אין ט"ז חשוון תר"ל

Co Roidoban



די ממשלה פון די ברידער סאקאלאזסקי

(איבערגעגעבן פון יעקב קאסליאר, א קאדאל פון דארף גארבעליץ פון די
פון האנען עס שטאמען די באנדיטן די באנדיטן סאקאלאזסקעס.)

ער- יעקב קאדאל, הייס די אלע איינצעלע, הייל ער איז א שכן פון די
סאקאלאזסקי, און הייל זיין ברודער איז געהען מאַביליזירט, און גענומען אן
אנטייל אין דעם פאכאד אויף זשיטאמיר.
דארף גארבעליץ, 20 דערסט פון ראדאמיסל- 600 קריסטליכע חיזער,
30 אידישע פאמיליעס.

די באנדיטן סאקאלאזסקי, דעם דיאק טימאָפּי סאקאלאזסקעס זיין,
הינער אלעקס, א יאָר 16, (מ'האט אים גערופן „לעסיק“) דער אינגסטער
האט געלערנט אין גארבעליץער גימנאזיע.

הען די דיטשן האבן פארלאָזן ראדאמיסל, האט אָט דער לעסיק סאקאלאזסקי
צונויפגעקליבן די שקצים פון גארבעליץ און פון די ארומיגע דערפער, און
איז אדעק אין ראדאמיסל און צוראבירט די גאנצע שטאט. קיין חרוגים איז דעם
מאָל ניט געהען. אין א פאָר האָבן ארום האט ער הידער צונויפגענומען די
באנדיטן, און איז אדעק אויף קאָרעסישע. לעסיק מיט 5 באנדיטן, זינען
אריינגעפאָרן אין שטאט, און האט געפאָדערט 160000 רובל קאָנטריבוציע. מ'האט
זיך מיט זי אויסגעדונגען אויף 70000, און אים אָפגעגעבן דאס געלד. היינט
„קאמענאָטיאָסן“ (אין קאָרעסישע איז דאָ א שטיין-האקער) האבן זיך אָנגע-
נומען פאר דער שטאט, האבן געמאכט א „זאטאדע“, און אז לעסיק איז צוריק-
געפאָרן, האבן זיי געחרגט אים מיט נאָך צוויי באנדיטן. אז מ'האט דערחרגט
לעסיק, איז די דגאנצע באנדיטן זיך צעלאָפן (דאָס אלץ האט פאסירט פאר חנוכה
אין יאָר 1918) לעסיק האט זיך געהאלגערט אין קאָרעסישע אויפן פעלד 3 טעג.
דאן האט זיין פאָטער, דער דיאק, צונויפגענומען די אלטע גוים פון גארבוליאָה,
און האט אים געבראכט קיין גארבעליץ און באַגראבן אויפן הויף פון קלויסטער
מיט גרויס פאראד און מוזיק פון זיין ארמיי, פון די באנדיטן היסט עס.

אויף לעסיקס אָרט האבן די באנדיטן געקרוינט זיין עלטערן ברודער (דער
צווייטער נאָך לעסיק), פון די פיר ברידער סאקאלאזסקי) מיטקאָ. דערוייל האט
זיך באַקומען א הענדונג פון פעטליורען און א פאָדערונג, זי זאלן געחן מיט
געהער אויף זשיטאמירער העג. מיטקאָ האט מאַביליזירט די ארומיגע דערפער, און



איז אהעק אויף זשיטאמיר. פון גארבעליאך זינען מיט אים מיטגעגאנגען 8 אידישע אינגלאך מאַביליזירטע. ארויסטרהענדיג די דייטשן פון די דערפער און שטעטלאך, זינען זיי דערגאנגען ביז זשיטאמיר. פארשטעקט זיך, אז אויפן העג האבן זיי זיך אָנגענומען מיט אמוניציע, געהעחך און פארשידענע אנדערע גוטס, האט די דייטשן האבן איבערגעלאָזט. ארום זשיטאמיר זינען זיי געשטאנען א פּאָר וואָכן. דערנאָך זינען זיי אריין אין שטאט, צוראבירט און געחרגט 12 מענשן, און דערנאָך זיך אומגעקערט צוריק אחיים מיט א סך גוטס.

אין א פּאָר וואָכן ארום איז אין גארבעליעה אָנגעקומען א 50-60 אינגלאך ראדאָמיטלער, מיט דריי פּונלעמיאָטן, און האבן פּאַר נקמח צוראבירט דעם דיאָ סאָקאלאָחסקי, און נאָך עטליכע פּויערים, און זינען צאלד אהעק. דאָס איז געהען פרייטאָג, אַפּחוויב דעקאָבר, דוכט זיך. זוטאָג האט פון טשערניגאָה אָנגעהויבן אָנגרייפן אויף גארבעליאָה די ראטן-ארמיי. סאָקאלאָחסקי האט צונויפגעקליבן הידער זיין באַנדע, און נאָך א קליינעם געשלעג זיי אָפּגעטריבן פון גאַרבעליאָה, צונעמענדיג ביי די באַלשעהיקעס אין האַרמאט. עטליכע מאָל האבן די באַלשעהיקעס געפּרֹוּט (אויף גארבעליאָה, נאָר די סאָקאלאָחצעס האבן זיי אַלץ אָפּגעטריבן.

דערתייל איז דער כעס אויף די באַלשעהיקעס, די אידן הייסט עס, גע- האַקסן, און אלע פּויערים פון אלט ביז יונג האבן זיך צונויפגעקליבן, און מען געחט אהעק אויף ראדאָמיסל, מען מאכט א פּאָגראָם. עס זינען געהען ביז 150 חרוגים. דאן איז דערחרגט געהאָרן דער רבי אברהם יהושע חעשיל. ער האט געבעטן דעם באַנדיט, א יונגער שגץ פון חאַנאַפּאַל, נעבן ראדאָמיסל, מאטאשקע חייסט ער, ער זאָל צוהארטן א פינף מינוט. דער רבי האט זיך אָנגעטאן אין טלית ותפליין, און אזוי איז ער געחרגט געהאָרן. נאכן פּאָגראָם איז די באַנדע אהעק צוריק אין די דערפער, מאטיאשקא האט זיך אַלץ געקליבן פאַרענדיגן מיט די אידן אין גארבעליאָה, נאָר מיטקא סאָקאלאָחסקי האט אים בייט דערלאָזן דערצו.

אזוויי אין קאַראַסטישעה, מאלין און ראדאָמיסל, אז מען פלעגט כאפן א גארבעליאָחער גוי, פלעגט מען אים שלאָגן, אָדער חרגנען - האבן די גאָר- בעליאָחער פּויערים ניט געקאַנט פאַרן אין די שטעט, און אין די דערפער האבן זיך אָנגעהויבן שטעלן ירידות אויף איינעם אזא יריד אין גארבעליאָה איז מיטקא ארויס מיט א דרשח העגן דער הייטערדיגער ארבייט. די פּויערים אָבער האבן אָנ- גרייזן, אז צוליב די פּאָגראָמען, וואָס ער מאכט אויף אידן קאָן מען אין שטאט ניט אריינפאַרן. מיטקא האט זיך פאַרענטפערט, אז אין די פּאָגראָמען איז אינ- גאנצן שולדיג מאטיאשקא. דעם אָנהעזענדן מאטיאשקא האט די מעשח שטארק פאַר- דראָסן, (דאָס איז געהען דאָנערשטאָג נאָך דעם רוסישן פּסח, די יו'ט רופן זיך

Handwritten note in the bottom right corner.



„פראדעס“ (האט ער אין גימנאזיע, האו מיטקא איז געזעסן, און געשפילט מיט די לעהרער אין בהנדלעך, אָדער אין קאָרטן, געהאָרפן א באַמבע. מיטקא איז גלייך דערחרגט געהאָרן.

די פּאַכאַראַנעס האבן געזאָלט פאַרקומען זונטאג 12 א זיגער מיט גרויס פאראד. אין דער צייט איז אנגעלאָפן פון ראדאָמיסל אן אַטריאד פון 100 רייטער, און האט פאַרכאַפט די גאַנצע פּראָצעסיע, צוגענומען דעם הארמאט אויף העלכן מען האט געפירט דעם טויטן מיטקא, אים פאַרגראבן הינטערן דאָרף, און דעם הארמאט מיט עטליכע באַנדיטן אהעקגעפירט קיין ראדאָמיסל. אויף מיטקעס אָרט איז געהאָרן זיין עלטערער ברודער האסיליאָק, א דיאק אין דאָף יאַנאַקע, אוקליטקער השלעסט. די אַנפירער פון סלעסאַרנאַ-רעמעסלענע קאַפּעראטיה, מיט פיליפ אלעקסיענקא בראש האבן צונויפגערופן א סכאָד פון דאָרף, און פיליפ אלעקסיענקא איז ארויסגעטראטן מיט א שארפער רעדע קעגן די סאַקאַלאָדצעס און די פאַגראָמען. דאָס אלץ האט אָבער נישט געהאַלפן, און האסיליאָק איז געבליבן אטאמאן. ביי דער נאַכט האבן די באַנדיטן ארוםגערינגעלט אלעקסיענקאס חויז, און אַנזעהויבן באַשיסן. אלעקסיענקא איז אנטלאָפן און עד חיום איז ער נאָך נישט געקומען צוריק אין דאָרף.

דערהייל הערט גאַרבעליאָך פאַרנומען דורך א טייל פון דער רויטער ארמיי פון 600 מאן. האסיליאָק קלייבט צונויף 6 דערפער און טרייבט ארויס די באַלשע-היקעס, דערהינגענדיג 300 רויטע ארמיער. פאַר שבועות איז אָנגעקומען פון זשיטאמיר אַ באַלשעהיסטישער אַטריאד, ארוםגענומען דעם דאָרף, און דערהינגט ביי 30 באַנדיטן. האסיליאָק אָבער האט זיך אויסבאַהאַלטן. דער אַטריאד איז אהעק צוריק. זונטאג אוואָך, אָדער צוויי פאַר שבועות האט האסיליאָק צונויפגעקליבן זיין באַנדע, און האט באַשלאָסן אויף מאַנטאג פאַרענדיגן מיט די גאַרבעליאָךער אידן. מאַנטאג אין דער פרייה האבן זיי צוגעטרעטן צו דער ארבייט. די אידן האבן זיך אָנגעהויבן באַהאַלטן, אָבער א סך האבן זיי געכאַפט: שלמה נאַגען, ומוכסן (?), 65 יאָר, האט זיך באַהאַלטן מיט זיין הייב עטיל און זיין הייבם שוועסטער, ליבע (עלטערע פאָויען פון 65 און 70 יאָר) ביי א גוי געראסיס אַחליניק. די באַנדיטן האבן זיי דאָרט געטראפן און פאַרהאַלטן דערהייל. דערנאָך האט מען האט געכאַפט נח צימערמאן, א קצב 55 יאָר, מיט זיין זוחן יעקב 19 יאָר, און מ'האט זיי אהעקגעפירט אין ציהעלנע, געהייסן גראבן א גרוב, אהעק-געליגט און געשאַסן. דערנאָך האט מען געבראַכט אהיין דעם שלמה נאַגען מיט זיין הייב און שוועגערין, און דאָרט דערהינגט. אין דעם זעלבן אָרט האט מען דער-הינגט צוויי קרייזמאן, א שניידער, א יאָר 50. ס'איז צוגעגאַנגען צו אים א גוי און א געשרי געטאן „אי דו, הידאמאק, באַלשעהיק! האט אים אומגעהאָרפן,



צוגענומען די שיד, און מען האט אים אהעקגעפירט אין ציחעלנע, האו מען
 האט אים דערחרגט; דערנאך האט מען געבראכט אהין אבא מוראדיצקי, א קרעמער,
 א יאָר 75, און דערחרגט. דערנאך האט מען דערחרגט שלמח נאגענס שנור, פערייל
 נאגען, א יאָר 30 (דער מאן אירער האט געהאט אן אַלחניצע). נאך דער ערשטער
 קויל האט דער באַנדיט געמיינט, אז זי איז שוין טויט, איז ער אהעק, דאן
 האט זי אָנגעהויבן שרייען: ; א, מינע קינדער!" (זי האט געלאָזט דריי קינדער).
 דערחרענדיג איר געשרי האט זיך דער באַנדיט אומגעקערט און דערענדיגט מיט
 איר. דינסטאג האט מען געכאפט די שוחט'קע. זי מיט איר טאכטער סאַסיע און
 אבא קרעמערס הייב, צביח, זינען געזעסן ביי איהאן טראפּימענקאָ אויפן בוידים.
 אַ באַנדיט איז צוגעלאָפּן צו טראפּימענקאָס שקצ'ל, האט אים געגעבן א זיל-
 בערנעם רובל, ער זאָל אים הייזן, האו ס'זינען פאַראן אידן - האט אים דער
 שקצ'ל אָנגעהיזן, אז ביי זיי אויפן בוידעם זינען פאַראן אידן. די שוחט'קע
 האט ער ארויסגעשלעפט און דערחרגט, און די איבעריגע האט ער נישט דערזעהן.
 די 9 חרונים האט קאָנדראט, גראסימס זוחן, אויסגעטאן, צוגענומען זייערע
 מלבושים און האט זיי באַגראבן אין איין גרוב. דערנאך האט ער זיך באַרימט,
 אז ער האט זיי צונויפגעפרעסט היי בעבינג: שלמח נאגען, הייל ער איז א פולער
 האט ער געלעגט פון אויבן, כדי צונויפפרעסן די איבעריגע. אין א האַך סינף
 ארום האט מען זיי אריבערגעפירט קיין קאָראָסטישע, און דאָרט געבראכט צו קבורח.
 דערחייל קאָנען די גוים אין שטאט נישט אריין, און כדי אראַפּצונעמען פון זיך
 דעם חשד אין באַנדיטיזם, האבן זיי דערלאנגט א צעטיל מיט די נעמען פון די
 באַנדיטן פון דאָרף. אין דעם צעטל האט אויך פיגורירט האסיליאַק. פון
 ראדאָמיסל איז געקומען א מאן 20 רייטער, און האבן ארעסטירט אלעמען, העלכע
 זינען געהען אָנגעהיזן אין צעטל, און האסיליאַק בתוכם. זיי אלעמען האט מען
 דערחרגט אין ראדאָמיסל.

דערמיט אייגענטליך פאַרענדיגט זיך סאַקאָלאָחסקעס ממשלח. די באַנדעס
 זינע אַפּעריירן נאָך אַפט, נאָר שוין העניגער אָרגאניזיאַט.
 מאטיאשקע האט זיך די גאנצע צייט א יסגעבאָחאלטן. אין דער צייט פון
 באַחאלטעניש האט ער באַהיזן צו חרגנען איהנעם א אידן, שלמח פון סאלי. אין
 אָסיען 1919 האבן אים די איהגענע חברים איבערגעגעבן אין די הענד פון מילי-
 ציע, העלכע האט אים אויפן אָרט אין דאָרף מאַדיליאַח דערחרגט.
 איהניגע איהנצעלחהטן:

אין דאָרף טשאיקאָחקע, נעבן ראדאָמיסל האט א גוי געבראכט פון
 ראדאָמיסל א גרויסן טרומפּ. אזוי היי אַבער דער שפּיגל האט נישט געקאָנט אריין
 דורך דער טיר, האט ער אים אריינגעשטעלט אין שטאל. דאָרט איז געשטאנען אן



אָקס. אז דער אָקס האט דערזעהן אין שפיגל א צווייטן אָקס, איז ער געלאָפן מיט
אים זיך שלאָגן - האט ערס דעם שפיגל צובראָכן.

צו דער ביאָגראַפיע פון די סאַקאַלאָגס.

לעסיק סאַקאַלאָגס האט געלערנט אין גאַרבעליאָווער גימנאזיע, די
עלטערע ברידער האבן געלערנט אין קאַראָסטישע און ראדאמיסל. די שוועסטער
זיערע סאַשא האט אויך געלערנט אין גימנאזיע אין פינפטן קלאס. זי האט
גענומען א גרויסן אַנטהיל אין אַרגאַניזירן די באַנדעס. זי פלעגט ארומפאַרן
רייטענדיג אויפן פערד, צונויפרופן די באַנדעס פון די דערפער. דער עלטסטער
סאַקאַלאָגס איז א גלח אין יאנאהקע.

צו לעסיק סאַקאַלאָגס כאַרקסעריסטיק

לעסיק פלעגט קליינערחיד נאָך זיך טשעפען צו אידן, למאי עסן זי
חלח אום שבת, אמאי מען בענטשט ליכט, און פלעגט שטענדיג האַרפן שטיינער
און בלאָטע אין די אידישע פענסטער.

די חתימה פון (יעקב קאַטליאר)

זיצט איצט אין טשעפּאַהייטש; אין גאַרבעליאָווער איז איצט קיין אידן נישט געבליבן.
פאַרשריבן וואָרט ביה וואָרט לויט דעם דערזעהלן אַזן קיינע שנויים.

17 פעברואל 1921.



סאָקאלאָגישע דמיטרי

דער ערשטער אויפשטאנד, העגן העלכן ס"ז זיינען דאָ ידיעות אין די צייטונגען איז דער אויפשטאנד פון באדאווסטן נאָך אין דעם העטמאנס צייטן „פּאָלקס-העלד" דמיטרי סאָקאלאָגישע קיי אין אנהויב מארט 1919. א גאנצן חודש פעדראל קומט פאָר דער קאמף פון דער ראטן-מאכט מיט דער דירעקטאָריע פאר דער מאכט אין קיעה. אנהויב פעדראל פארנעמען די באָל-שעהיקעס קיעה - די דירעקטאָריע טרעט אָפּ קיין חיינצע - נאָר די שלאכטן קומען פאָר דאָרט נעבן קיעה (פאסטאָה, בעלאָצערקאָה, ראדאָמיסל, בערדיטשעה) און דער גורל פון קיעה הענגט נאָך אלץ אָפּ פונם רעזולטאט פון אָט די שלאכטן. ערשט צום סוף פעדראל הערן די פעטלורישע טיילן אינגאנצן ארויסגעשטויסן פון קיעה. דער גובערניע און אנטשאט א רעגולערער ארמיי - קומט די באָלשעעהיקעס אויס צו אגענגען זיך מיט באדאָפענטע פויערישע טיילן, צוערשט - די געזאָגט - מיט סאָקאלאָגישעס באנדעס.

דער איז אנוינס דער סאָקאלאָגישע קיי ? א דאָרפישער שקץ, דעם האָרבולע-הערט (ראדאָמיסלער אויעוד) גלח"ס זון, צייכענט זיך אויס אין דאָרף מיט זיין אויטגעלאסענקייט. צום אנהויב רעהאָלוציע איז ער און ערקלערט זיך פאר א הייסן אוקראינער. ער שטעלט זיך בראש פון דער „חילבער קאזאצסטא" פון ראדאָמיסלער געגענד און הויבט אָן שפילן א ראָליע פון א ניט געקרוינטן הערשער: ער באטיילט די פויערים מיט פריזישער ערד, העלפט זיי צורייכן די פריזישע מאיאָנטקיס, א.ד.ג. אין דעם אנארכיע-פעריאָד פון דער צענטראלער ראדע „כאפט ער פיש אין אומריינע האסער" און הויבט זיך צו ארויסהייען פאר אן „אוהב ישראל". אזוי פירט זיך ביז דער העטמאנישער איבער-קערעניש, הען סאָקאלאָגישע מיט זיין באנדע הערט ערקלערט אויסערן געזעץ. און עס הערן אריינגעשיקט דיטשע אָפטיילונגען אויף צו כאפן אים. אבער אים, אלס איין ארטיגן איינזאהנער, זיינען גוט באקאנט אלע באהאלטענע ערטער אין די העלדער און, שטיצענדיק זיך אויף דער ליבע פון די אָרטיגע פויערים, העלכע



זעהען אין אים א קעמפער פאר „ערד און פרייהייט“ געגן די פרעמדע דייטשן - געלינגט אים אויסצובאהאלטן זיך די גאנצע העטמאנישע צייט. מיטן אויפשטאנד פון דער דירעקטאריע שדימט ער הידער אמאל ארויס, דעמאלס אלס א קאמאנדייר פון א „זאהינ“ "Bagin" (א ארטיגע מיליטער-פארמירונג) און די גאנצע צייט פון דער מאכט פון דער דירעקטאריע איז ער הידער „ניט געקרוינטער קיסר“ פון ראדאמיסלער געגנד: ער הארפט זיך אפילו כלומרשט יא אונטער דער די-רעקטאריע, נאר ער טאט האָס ער חיל. ער אָרדנעט אין עטליכע אידישע פאָרגאָמען סוף פעברואל 1919 טרעט פעטלורעם ארמי, אין העלכן ס"א איז אריין סאָקאָלאָד-סקים „זאהינ“, אָפּ צו חאָלין צו און סאָקאָלאָדסקע באהאלט זיך אויס אין די העלנער ארום ברוסילאָד-ראדאָמיסל. זינע אגענטן פירן אן אגיסאציע אין.

די דערפער פון האַרכולעהער, קיסשנירעהער און ראָסשנינעהער האָלעסן 1) אונטערן לאָזונג: „שלגט די אידן - ראטעוועט די קריסטליכע אמונה!“ 2) די אגיסאציע האָט אן ערפאָלג צווישן די פויעריט העלכע האָבן שוין גע-הארפן אן אויג אויף ראדאָמיסלער קלייטן און זיי שטעהן צו צו סאָקאָלאָד-סקים באַדן העלכע דערגרייכט ביז 1000 מאַן. דערוויסנדיג זיך, אז דער ראדאָ-מיסלער אַארניזאָן איז אדעקגעגאנגען 3) און אז אין שטאָט איז געבליבן זעהר העניג מיליטער - פאלט סאָקאָלאָדסקי אָן דעם 5-טן מארט, אין טאָג פון שעחטשענקאָ-יום-טוב אויף ראדאָמיסל, פארנעמט נאָך א קורצער שלאכט, די שטאָט און מאכט א שרעקליכן אידישן פאָרגאָס דריי טעג נאָאנאנד.

עס זערט ערקלערט די מאכט פון דער דירעקטאריע (4, די באַלשעהיקעס

- 1/ Сільска Коммуна №6, 18/3
- 2/ Кр.Звезда №1, 16/3
- 3/ Борьба №28, 16/3
- 4/ Сельска Коммуна №6, 18/3
- 5/ И.Ц.И.К. №24 /16/3/
- 6/ Коммунист II/3 №37 /45/





הערן ערקלערט אויסערן געזעץ, און די געכאפטע מיטגלידער פון איספאל-
 קאם און זייטיגע אידן הרגעט מען (ד"ר סלוצקי) (1) די גאנצע משפחה דוד-
 קין, אייזענבערג, קלאקין (2) . דריי טעג דויערט דער פאָגראַם און אין רעזול-
 טאט זיינע דאָ איבער 60 (עהרגעטע אידן, אויסער פיל פארהאונדעטע. מען
 צערויבט תאם נאָר מ"קאָן.

דעם 10טן מארט קומט אָן דאָס ראטן-מיליטער, אנטהאָפנט די באנדע
 נאָר סאָקאלאָהסקי אנטלויפט קיין האַרבולעוו. זיינע אויסשפירער באהיזן זיך
 אין ידאָלינער סביבה. אין דער זעלבער צייט (אנהויב מארט) קימט אויך פאָר
 א אָנפאל פון א אַ באנדע אויף טאראשטשא, נאָר צי איז דערין פארמישט סאָקאָ
 לאָהסקי - איז קיין ידיעות ניטא. סאָקאלאָהסקי זעצט פאָר זיין אגיסאציאָנס-
 ארבייט אונטער די זעלבע לאָזונגען און אין א פאָר תאָכן ארום קלייבט ער
 צונויף א באנדע פון עטליכע טויזנד פויעריים, העלכע הארטן נאָר אויפן
 צופאל, כדי הידער אָנצופאלן אויף ראדאָמיסל. אזא צופאל שטעלט מיט זיך
 פאָר פעטלורעם דורכרייס ביי קאָראָסטען סוף מארט, חען ס"האָט זיך געדאכט
 אז די טעגפונדער ראטן-מאכט זיינען געזעהלטע. דעם 30-טן מארט רייסן
 זיך אריין אין ראדאָמיסל די סעטשעחיקעס, העלכע הויבן גלייך אָן צו רויבן
 די אידישע קלייטן. דעם 31 מארט געהען די סעטשעחיקעס אהעק און אין שטאָט
 געהט אריין א באנדע פון א מאן 2000 פויעריים אונטערן אָנפיר פון סאָקאָ-
 לאָהסקין, העלכע מאכט ערשט דעם אמת"ן פאָגראַם: מען צערויבט אלע אידישע
 קלייטן און הייזער, מען צערייסט און מען לעסטערט אלע ספרי-תורה, מ"שענ-
 דעט פרויען און מ"הרגעט אַיבער 15 מענשן. דעם 4-טן אפריל קומט אָן
 ראטן-מיליטער, די באנדע הערט ענטהאָפנט, נאָר סאָקאלאָהסקי אנטלויפט.

-
- I/ И.Ц.И.К. №24 /I6/3/
 - 2/ Коммунист II/3, №37/45/
 - 3/ Боротьба, №28/85/, I6/3.
 - 4/ Коммунист 36/64/, I3/4



דעם 3-טן אפריל דערט פארעפנטליכט א באפעהל פון ראט פון די פאלקס-קאמיסארן דעגן דעם, אז סאקאלאדסקי און גאנטשאר (באטראק) דערן ער-קלערט אויסערן געזעץ. דער באפעל לויטעט: „סאקאלאדסקי אין ראט פון ראדאמיסלער אויעזד, האט גיט זיך ארויס פאר א אוקראינישן לינקן ס.ר.- אין ראט פון מאטאדילאדקא, צווישן פאסטאח און האסילקאח (אין די האלעסטן מאטאדילאדער, טשערנאגראדער א.א.) און אויך איינער ארלאדסקי, א געזעזענער אפיציר, אין ראט פון בעלאצערקאח, - האבן געבילדעט באנדעס רויבער, באגעהן געהאלדטאטן איבער דער פרידליכער באפעלקערונג, צווישן זי און רויכן זי און פירן א מענטשען-פרינדליכע אגיאציע געגן אידן. פאר"ן אויפשטאנד א געגן דער ארכיטער און פויערים-מאכט און פאר שטערן די מלוכה ארדנונג האט דריקן זיך אויס אין געהאלדטאטן און רויבערייען פון דער פרידליכער באפעלקערונג - דערן גאנטשארקאח, גאנטשאר (באטראק) און ארלאדסקי ער-קלערט אויסערן געזעץ. געחמ"עט:

- פארויזער פון פאלקס-קאמיסארן-ראט כ" ראקאדסקי,
- פאלקס-קריגס קאמיסאר נ. פאדאזיסקי,
- פארהאלטער מיט די ענינים פון סאדנארקאם גראנאדסקי
- (1)
- סעקרעטאר פון סאדנארקאם - דיקטאר טארגאזעץ.

(גאנץ אפריל און מאי) דעם 16/5 אין „קאמוניסט" נר. 29 דערט מיטגע-טילט, אז דעם 11 און 13 מאי האט זיך סאקאלאדסקי געפרובט אנפאלן אויף ראדאמיסל- נאר ער איז בידע מאל אפגעשלאגן געהארן) איז דעגן סאקאלאד-סקי"ן קינע ניע ידישת ניטא. דער געגענד הויכט אן בארוהיגן זיך, די אידישע באפעלקערונג קערט זיך אום פון די אנטלאפע ערטער צוריק קיין ראדאמיסל, די ראטן-מאכט פאפעסטיגט זיך - נאר פלוצים סוף מאי שחיטט הידער ארויס סאקאלאדסקי.

I/ י.Ц.И.К. №12 /89/, 3/4





(1)

דעם 23-טן מאי הויבט ער אן אן אַנגריף אויף ראדאָמיסל און
 נאָך א קאמף פרייטאָג מיטן ראטן-מיליטער און מיט די ספּעציעל מאַבילי-
 זירטע אידישע ארבייטער-פארנעמט די באנדע, א מאן 150, ראדאָמיסל און
 מאכט דאָ א מורא"דיגע שחיטה (לויט אייניגע ידיעות- 353 הרוגים, לויט
 אנדערע-1100 הרוגים) און פאָגראַם אין משך פון שבת"דיגן און זונטאָג-
 דיגן טאָג (24 און 25 מאי). מאַנטאָג, דעם 26-טן, קומט אַן סאָקאלאָדסקי
 אליין, רופט צונויף די שטאָט דומע און ס"דערט באַשלעסן צו שאַפן א מי-
 ליציע און מקבר ניין די הרוגים (3)

דעם 27-טן איז אַנגעקומען ראטן-מיליטער פון קיעדער און זשי-
 טאָמירער זייט און די באנדע איז ארומגערינגעלט געהאָרן. נאָך א שלאכט
 האָט זיך איר איינגעגעבן דורכצורייסן זיך אין דריי ריכטונגען: זאנקי-
 ליכאָדיא, בערעזאָדיא און סארטשינא. אין העלכער ריכטונג סאָקאלאָד-
 סקי אליין איז אנטלאָפן, איז אומבאָהאוּסט. אין 13 דערפער ארום ראדאָ-

מיסל איז אויסגעהרגעט געהאָרן די אידשע באַפעלקערונג. (רוסאנאָדקע, מ'ל'ל
 מירטשע, קאָבאלעחקא, פוטיעהקא, גאַרכולעחקא, הערבי, העפּריין, עליאשעחקא, נאָחא-
 בודא, מיטשעחייטש, איטסקי, האַלץ זאָהאָד, גולאחקע, סחיצין) ביי באנדע אין רא-
 דאָמיסלער ראיאָן הערט אינגאנצן ליקוידירט. סאָקאלאָדסקי שטימט אָבער
 אין צוויי וואָכן ארום הידער אַלץ ארויס, דאָס מאָל שוין אין האַלינער גוב.

דעם 20-טן יוני פאלט אַן סאָקאלאָדסקים באנדע אויפן שטעטל טשערניאכאָח
 און הרג"עט דאָרט 18 אידן. פון טשערניאכאָח געהען זיי אדעק אין גאָראַשעק,
 זשוטאָמירער אויעזד און מ"ראַבעחעט דאָרט די באַפעלקערונג. דאָרט, חייזט-
 אויט, שטעהט צו סאָקאלאָדסקין צו איינער קאַלעסניטשענקא און די באנדע הערט
 שוין פון איצט אַנגעפירט פון זיי בידן. דעם 2-טן יולי הערט האַלינער
 גוב. ערקלערט אין קריגס-צושטאנד, אין זשיטאָמיר הערט געשאפן א קריגס-
 בעהאַלוציאָנערער קאָמיטעט און דער קאמף מיט די באנדעס, האָט אַפּעריירן (6)

I/"Коммунист", №1, 29.V 3/"Коммунист", 4.VI, №5 5/"Коммунист", I.VII
 2/" №2, 31.V 4/" I.VII, №25 6/" №98/126/, 4.VII



האעט ביי זשיטסמיר, הערט ענערגיש געפירט. דעם 4 יולי הערט צעקלאפט קאלעסניט (1)

שענקא און דאָרף קולין, דעם 5-טן יולי הערט צעקלאפט סאָקאלאָחסקי אין שטעטל (2)

פוליצ, דערביי הערט פארכאפט זיין שטאב. סאָקאלאָחסקי אנטלויפט אָבער אין די תּ העלדער און דעם 8-טן יולי באהיזט ער זיך אין ראיאָן פון קאענקא, האָלינער

גוב, קאלעסניטשענקא אנטלויפט אין סאָלאָטווענער האָלעסט (זשיטסמירער אויעזד) ^{2a)}
לויט דער מיטטיילונג פון "בופ" ¹³

און ערקלערט דאָרט א מאַביליזאציע צי העלכער קיינער קומט ניט. די פויערים באציהען זיך, לויט דער זעלבער מיטטיילונג, פיינדליך צו דער באנדע און כאטש שליסן ניט דורכלאָזן זי פארביי די דערפער.

דעם 10-טן יולי רייסן זיך די באנדעס אריין אין די שטעטלאך קיטוואָ, פולין, קוטעלנע און קאָדניע- די צאָל אומבאהאוסטע ס"דערן ארויסגעשיקט עט- ליכע טיילן פון דער ראטן-מאכט און די באנדעס צעלויפן זיך.

דעם 12-טן יולי פארנעמט סאָקאלאָחסקי אַ נאָדגאָראָד-האָלינסק (אין נאָדגאָראָד-האָלינסק איז אויך געהען פאָלינעקא ס באנדע. ביים פארנעמען די שטאָט פונם ראטן-מיליטער (אנהויב אהגוסט) איז פאָלינעקא מיט זיין שטאב גע- הרג"עט געהאָרן. אין נאָדגאָראָד-האָלינסק זיינען אומגעקומען ביז 200 אידן.

אין פאָגראָם האָבן אַנטײל גענומען די אָרטיגע שווארצע מאהניקעס און געהעזענע צארישע אָפיצירן. ס"זיינען אָרגאניזירט געהאָרן ארכיטס-ראטן "Трудовые Рады" ³ דעם זעלבן טאָג באהיזן זיך זיינע אויסשפירער ביי קארעץ (30 הערסט צו מערב פון נאָדגאָראָד-האָלינסק). די טיילן פון דער באנדע האָס האָבן זיך באהיזן ביי ראָהאָטשעה אין סט. קאלאדענקא (20 הערסט צו דרום און דרום-מערב פון נאָדגאָ- ראָד-האָלינסק) הערן דאָרט אנטהאפנט פון דעם ראטן-מיליטער.

דעם 17-טן יולי באהיזט זיך סאָקאלאָחסקי באנדע אין הערכנע-איהניצא 25 הערסט צו דרום-מזרח פון זשיטסמיר און אין נאָדאָרשא און האליצע, 10-15 הערסט צו דרום-מזרח פון איהניצע.

צי איז אָבער סאָקאלאָחסקי אליין געהען אין די אלע ערטער? אין דעראויף איז צו צוהיפלען. לויט אנדערע ידיעות, האָט גאָר סאָקאלאָחסקי דעם 7 יולי גע-

I/И.Ц.И.К., №88/110/, 5.VII
2/И.Ц.И.К., №85/112/, 8.VII
3/"Коммунист", №131/159/, 12.VIII

(1)
 (2a)
 (2)
 2

(1)

באמצעות האגודה האנטי-סמית פירט אין אנגריף אויף בערדיטשעה און געהילדע-
דעט אין בערדיטשעהער אויעזד, חאו ער האָט געמאכט א שרעקליכן פאָגוים אין
בארשאַגאָדקע און פּרילוק. אין פּרילוק האָט ער צוגענומען 103 טויזענד
רוכ" קאָנטריבוזיע, געהרגעט 148 אידן און צערויבט אלע אידישע הייזער
און קלייטן.

אין בארשאַגאָדקא האָט ער ארויפגעלעגט 400 טויזנד רוכ" קאָנ-
טריבוזיע. בעת ס"א יז פאָרגעקומען דאָס זאמלען פון דער קאָנטריבוזיע
האָבן די באַנדיטן געהרגעט אויף א אכזריות "דיגן אופן אידן, געפייניגט
קינדער, א.א.וו. נאָכדעם זיינען אלע אידן צונויפגעטריבן געהאָרן אין שול,
אזיין האָבן זיך אריינגעריסן ריטער מיט די פערד און געפאָדערט 25 ביקסן
און א פולעמייאָט. זיי האָבן אויסגעשאסן אין די צונויפגעזומעלטע און גע-
הרג"עט 20 מאַן. אין עטליכע טעג ארום איז די באַנדע היידער געקומען אין
בארשאַגאָדקע און אונטערגעצינדן די שטעטל. דעם 22-טן יולי פרובט זיך
סאָקאלאָדסקי אָנצופאלן אויף בערדיטשעה. נאָר ער הערט אָפגעשלאָגן.

(אוספה) לויט דעם צייטונגס-מאטעריאל

דעם 6-טן יולי האָט זיך סאָקאלאָדסקי אריינגעריסן אין סקווירע,
געמאכט דאָרט א אידישן פאָגראָם, ביי העלכן ס"א זיינען אומגעקומען ביי 80
קרבנות, און גלייך אָפגעטראָטן. - סוף יולי הויבט סאָקאלאָדסקי אָן, הייזט
אויס לויט די אָנזונגען פון פעטליוראס שטאב (זעה דעם דאָקומענט,
העלכן ראָקאָדסקי האָט פארעפנטליכט: פעטליוראס שטאב"ס באפעל צו אנגעל"ן)
צו אַבערייבן אין האָסטאמלער-אירופענער ראיאָן. קליינע גרופן פאלן אָן אויף
די קליינע ישובים און הרגענען דאָרט די אידן (בעלגאָראָדער האָלאָסט פון קיע-
דער אויעזד). אין דער זעלבער צייט פאלט סאָקאלאָדסקי אָן אויך אויף אומאן

I/ קאָמ. פאָן נר. 44, 23/8
2/"Коммунист", №115/148, 24.VII
3/ קאָמ. פאָן נר. 52, 1/8
4/"Коммунист", №125/153/, 5.VIII



(זעה דעם קאפיטל „אומאן“) און הערט ניט אויף צו אפערירן אין תאלי-
 נער גובערניע. דעם 4-טן אויגוסט מאכט ער א מוראדיגן פאגראם אין יום
 סטינגראד. 300 אידן זיינען געהרגעט געווארן, 360 אידן האָט די באַנדע צוגע
 נומען מיט זיך און זייערע קערפערס האָט מען נאָך דעם געפונען אויפן העג
 (1)
 די באַנדיטן האָבן אונטערגעצינדן די גאנצע שטעטל.
 דעם 12-טן אויגוסט קומט אָן א ידיעה פון זשיטאָמיר, אז סאָקאלאָד-
 (2)
 סקי איז געהרגעט געוואָרן פון זיינע אייגענע באַנדיטן אין דעם אייגענעם דאָרף
 האַרכולעהא בשעת א „מחלוקת“ העגן צוטיילן דאָס אָנגערויבטע.
 לויט אנדערע ידיעות האָבן אים געהרגעט רויטע ארמיער. דעם
 3/
 8-טן אויגוסט, צוזאמען מיט „פאל“ און הינאָדסקי. די ידיעות האָבן דערנאָך
 ביזן סוף אהגוסט - קיין קיין באשטעטיגונג ניט באקומען.

(1) קאָמ. פאָן 61.12/8 נר.
 2/ "Коммунист" № II6/I43/, I8.VIII
 3/ " " № I83/I6I/, I4.VIII





ג א נ ט א ר (באטראק)

סוף מארט 1919 הויבן אן די אוקראינישע „נעזאלעזשניקעס“ - (1)

סאציאל-דעמאקראטן פירן אין אגיאטאציע געגן דער ראטן-מאכט. איבערהויבן פירט זיך די אגיאטאציע אפפארהאטן אפפארהאטן אפפארהאטן אין די נאהענטע געגנדן פון קיעו, האו די אויפשטאנדן גרופירן זיך אין האסילקאהער ראיאן ארום דעם נאמען פון זעלעני. זעלעני אליין באהאלט זיך אויס און אנשטאט אים טרעט ארויס גאנשאר (באטראק), העלכער גיט זיך ארויס פאר א לינקן אוקר-אינישן סאציאל-רעהאָלוציאָנער. דער דער גאנשאר איז - זיינען קיינע ידיעות ניטע.

אין דער נאכט פון 15-טן אויפן 26 מארט פאלט, אונטער דער אגיאטא-ציע פון די אינסורג. אן די „שמירה-מאה“ (אכראנע סאטניע) (2) אין האסילקאו אויף עסליכע ראטן-סוער און הרגעט זיי. (די זמירה מאה איז צונויפגעשטענ געהערן פון די דארטיגע איינזאוינער). ס'זיינען געהרגעט געהערן איינער פאקטארעדישט, העלכער איז געשיקט געהערן פון קיעו אויף צו ארגאניזירן די ראטן-מאכט אויף די ערטער, דער ערנערונגס-קאמיסאר טימעלפעלד מיט זיין קליינעם זון און איינער ראטמאנסקי מיט 2 טעכטער. די מאה האט זיך געקליב מאכן א ברוחלמי-נאכט, נאך מ'האט זי אפגעווערט. ניט קוקענדיג אבער אויף אזא אנגעשטרענגטער לאגע האט זיך דער האסילקאהער רעהקאס געמאכט זיך כלא ידע פון דער זאך און איבערגעלאזן אין שטאט נאך 60 סאלדאטן. די ניט אינפארמירטקייט און ליכטזייניגקייט פון רעהקאס זיינען געהען אזוי גרויס אז אין טאג פונם אנפאל פון גאנשארס באנדע מיט א 4 טעה פאר דעם, האט דער רעהקאס אפגעהאלטן א זיצונג, אויף העלכער ס'איז קיין איין הארט ניט געזאגט געהערן העגן די אינסורגענטן, העגס קלאנגען זיינען שוין געגאנגען

I/ ИЦИК 28/3
2/ Комм. №27/55 3/4

(3) נייע צייט 74/411/14/4



אין שטאדט צייט עטליכע טעג.

דעגן דעם הי די באנדע איז אריין אין האסילקעך זינען דא סותר"דיגע ידיעות. אזוי, למשל, דערט געבראכט אין "פאלקסצייטונג" פון אפריל (43/304 נ.ו.) אז די שטאט איז פארנומען געהאָרן בינאכט פון 4 אויפן 5 אפריל פון 3 זייטן אומערדארטעט אָן א שיסער, דען אלע זינען געשלאַפן. (די באנדיטן זינען גע- דען באדאָפנט מיט העק און מיט קאָסעס. אין "נייע-צייט" פון 14 אפריל (74/411 נ.ו.) דערט געבראכט, אז די קאָמוניסטן האָבן זיך געהאַלט באדאָפנען איז אָבער קיין געהער ניט געהען. די שטאט האָט מען, לויט די ידיעות, פארנומען שבת אינדערפריה. די באנסע האָט קיין געהער ניט געהאט. כנגדם דערט אין "קאָמוניסט" פון 13 אפריל (35/63 נ.ו.) געבראכט, אזאויסער די 60 סאלדאטן, האָט זינען געהען אין שטאט, זינען באדאָפנט געהאָרן אלע מיטגלידער פון דער קאָמוניסטישער פארטיי און די מיטפילענדע (46 מאן). ס"א איז ארויסגעשטעלט גע- האָרן א האך, ארויסגעשיקט געהאָרן אויסשפירער. די נאכט איז דורכגעגאנגען רוהיג. אינדערפריה האָט זיך אָנגעהויבן א ביקסן און פולעמיאָסן שיסער פון אלע זייטן. דאָס ראטן-מיליטער האָט באדיינן אן עקשנות"דיגן הידערשטאנד און איז אָפגעטראָסן נאָך א שלאכט.

אזוי צי אזוי, דער אָנפאל איז געהען אָרגאניזירט און אלע פרטים זינען פאָראויסגעזעהען געהאָרן. ס"א איז אפילו צוגעגרייט געהאָרן א שטעמפל פארן קאָמענדאָט, איינער סאגא, העלכער איז אויפן אָרט באשטימט געהאָרן. מ"האָט אָנגעהויבן גרייטן א צעטל פון די קאָמוניסטן, העלכע מ"דארף הרגענען און מ"איז געגאנגען מבית לבית און געזוכט זיי לויטן צעטל. די געכאפטע קאָמוניסטן ניסטן האָט מען מיט שרעקליכע ענווים געהרגעט. צי האָט דער פאָגראָם געטראָגן א אַנטי-אידישן כאַראַקטער? דערויף זינען הידער סותר"דיגע ידיעות. אין

"נייע צייט" נר 74, 14/4





„קאמוניסט“ דערט געזאגט, אז דער לאַזונג פון די באנדיטן איז געהען „נידער מיט דער קאמונע און מיט די נשידעס“, אין „נייע צייט“ אָבער דערט געבראכט, אז דער אויפשטאנד איז געהען געהענדעט ספעציעל, ווי די פויעריים האָבן גע- זאָגט, זעגן דער קאמונע. קיין ספעציעלן אנטי־אידישן כאראקטער האָט דער אויפ- שטאנד נישט געהאט. „גיט אונז ארויס די קאמוניסטן - האָבן די פויעריים געטענה צו די אידן - דעלן מיר איך נישט טשעפען!“

מ"האָט געהרגעט ביז 100 קאמוניסטן (אידן און קריסטן). מ"האָט גע- רויבט די קלייטן אין משך פון 2 טעג, דעם 6 און 7 אפריל. דעם 8 איז אָנגע- קומען דאָס ראטן-מיליטער און צעטריבן די באנדע, דעלכע איז באשטאנען פון א מאן 1000 פויעריים, באהאַפנטע מיט קאָסעס און העק.

א טייל פון דער באַדע, בראש מיט גאַנשטאר, האָט זיך דעם 6 אפריל גע- לאָזט געהן אויף קיעד, נאָר אויף סטאנציע באיארקא האָט מען זיי צעקלאפט. דער אויעזד קריגסקאמיסאר סעבלינסקי האָט דערקענט גאַנשטארן און מ"האָט אים גלייך אויפן אָרט דערשאַסן.

דעם 3 יולי איז פארעפנטליכט געהאָרן א באפעל פון די פאָלקס־קאָמי- סארן דעגן ערקלערן גאַנשטארן אויסערן געזעץ (זעה אין דעם קאפיטל דעגן סאָקאלאָמסקי"ן). היינט אויס, אנדער ראט האָט געצוהיפלט אין דעם, אז גאַנט- שארן האָט מען געהרגעט....

דריי חדשים אַפּאַטעט איז דעגן גאַנשטארן גאָר נישט נישט געהערט גע- האָרן. דעם 7 יולי אָבער, שהימט הידער ארויס גאַנשטארס באַנדע אין דאסיל- קאָהער אויעזד. דעם 11 יולי האָט די באַנדע, א מאן 150, באהייזן זיך נעבן מאטעוהילאָקא, 15 דערסט צו צפון-מזרח פון פאסטאָד, נאָר מען צעטרייבט זיך אין א 10 טעג ארום איז די באַנדע הידער אמאָל אָנגעפאלן אויף מאטעוהילאָקא און מ"האָט געמוזט ארויסרופן א געפאנצערטן צוג (בראַנעפאָיעזד) אויף ציטרייבן זיי. זיי האָבן זיך צילאָפן און אויסגעבאהאלטן זיך און די העלדער..

1/ ИЦИК І9/46/, І8/4
2/ Крамяя №18, І0/4
3/ Крамяя №86, 9/7

4/ Комм. №І05/І33/І2/7
6/ Рев. Борьба І0/4, №6

(5) קאָמ. פּאָן נר. 45, 24/7.

Струда

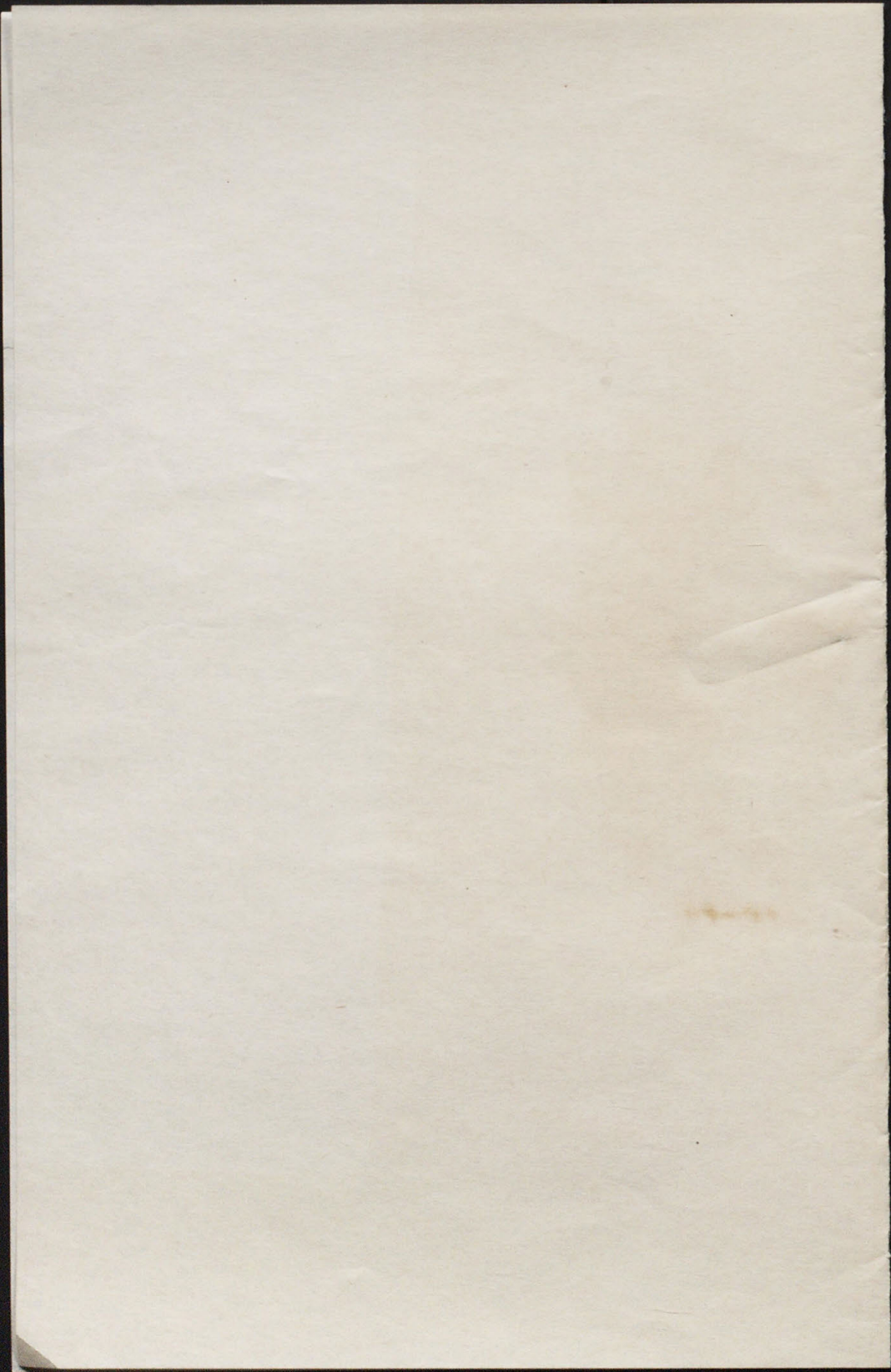
и Лазуна

Р 1050
115

Р 1,55Р



2838





Письмо в редакцію*)

М. Г., г. Редактор.

Просим поместить в ближайшем № Вашей уважаемой газеты нижеследующее:

В газетѣ «Руть» от 20 сего августа помѣщена замѣтка «Украинское гнѣздо», в которой г-н Н-в, описывая общезвѣстные непристойности петлюровских приверженцев в Подбрадах, крайне обобщает факты, доходя даже до такого выраженія: «элементов, стремящихся к примиренію с русскими, среди украинцев почти нѣтъ, да и большинство из числа немногих примиренцев фальшиво и в глубинѣ своей души злобствуют»... Ввиду такого утвержденія, Всеукраинскій Объединенный Крестьянскій Комитет считает необходимым в интересах как общерусскаго національнаго дѣла, так и для огражденія добраго имени украинскаго народа, рѣшительно протестовать против голого, на страницах серьезной газеты, обобщенія украинцев с петлюровско-галицкими организаціями.

Изъ 38-милліоннаго украинскаго крестьянства никогда не давало повода обвинять его въ каком бы то ни было сепаратизмѣ, хотя

*) Письмо организаціи, называющейся «Всеукраинскимъ объединеннымъ крестьянскимъ комитетомъ», печатаемъ нѣкоторыми сокращеніями, как документ, характеризующій одно из теченій среди украинцевъ-эмигрантовъ.

Ред.

Затруднения Макдональда

Лондон, 28 августа (Вольф).

Политический корреспондент «Westminster Gazette» пишет: Рабочие различных отраслей промышленности, в частности, горнорабочие, сообщили агентам рабочей партии, что они требуют защиты английского рынка от германской конкуренции. Таким образом, рабочее правительство, стоявшее всегда за свободу торговли и упразднившее

Доуэса». Целый ряд влиятельных органов английской печати заявляет, что общественное мнение Англии обезпокоено. «Daily Express» требует созыва особой промышленной конференции для обсуждения положения английской промышленности. «Daily Chronicle» пишет: «Конечно, восстановление Германии — дело нужное и справедливое, но уже и сейчас можно сказать, что рабочая партия ошибалась, усматривая в этом восстановлении средство борьбы против безработицы в Англии».

Разоружение

Лондон, 28 августа (Вольф).

По сведениям «Daily News», Макдональд вчера в речи, произнесенной им в Норрес (Шотландия), говоря об отношении Великобритании к проблеме разоружения, заявил: «Через несколько дней я отправлюсь в Женеву. Я не знаю, что там произойдет, однако, могу уже сказать, что мы не можем разоружаться одни. Разоружение должно быть всеобщим и совершаться с общего согласия».

Отмененная поездка

Лондон, 26 августа (Вольф).

По сообщению «Evening Standard», Клайне, «в виду могущаго наступить тревожнаго политическаго положенія», отказался от своей поездки в Порт-Санд.

Тайное соглашение

По сведениям лондонскаго корреспондента «Prager Presse», между Балдуином и министром президентом Ульстера Крагом заключено было несколько дней назад тайное соглашение. Балдуин, по словам корреспондента, убедил ульстерскаго премьер-министра в необходимости пойти на уступки, указав ему, что если бы дело дошло до новых выборов, то положение правительства Макдональда только упрочилось бы.

Аммы

тат Генееси и сенатор Морис Сарро. Делегацию будет сопровождать также генеральный секретарь французских профессиональных союзов и представитель Франции в комиссии Лиги Наций по разоружению, Жюс, депутат Бонне и почетный председатель союза бывших участников войны, Кассен. Есть сведения о том, что в состав делегации будет входить также Бриан. Эррио в действительности предложил ему участвовать в делегации, Бриан, однако, по соображениям личного свойства, отказался принять это приглашение.



бы уже потому, что всё эти искусственные культивированные «шовинисты», начиная от так называемой центральной рады и кончая Раковским, были крестьянством изгоняемы вон из Украины.

За дѣятельность же петлюровско-галиційских банд, разстрѣлявших только в январѣ 1919 года в Кіевѣ 4000 русских людей, украинскій народ отвѣчать не может, так же как и весь остальной русскій народ не может быть отвѣтственным за дѣйствія, напри- мѣр, группы Савинков-Балахович и им по добных.

Поэтому крайне необдуманно и несправедливо со стороны г-на Н-в относить сумасбродства петлюровских подонков на счет всѣх вообще украинцев. Что эти подонки ничего общаго с украинским народом не имѣют, проговаривается сам же г-н Н-в, сообщая, что «нити от арестованных в Подбрадах украинцев тянутся к большевикам». К этой многозначительной фразѣ мы также можем прибавить, что и на самой Украинѣ значительную часть личного состава ОГПУ и «особистов» составляют также галичане и петлюровцы. Показательно еще, что знающая свои выгоды РКП в послѣдній год усиленно проводит «украинизацію», насильно заставляя крестьянство изучать ненавистный ему галиційско-польскій жаргон.

Вообще пора уже в серьезной печати и в средѣ общественности окончательно покончить с обидной для патріархальнаго украинскаго народа сказкой об «украинском сепаратизмѣ».

Мы, как выборные уполномоченные бывшаго 27 июля 1919 года в сел. Свентов С'ѣзда представителей 38-милліоннаго украинскаго крестьянства, категорически заявляем, что никакого «украинскаго сепаратизма и шовинизма» в дѣйствительности нѣтъ, а есть только шулерская игра РКП и родственных ей петлюровско-галиційских болотных огней и есть, наконец, 40 милліонный украинскій народ, который считает, что Украина должна быть органически составной и неотъемлемой частью Великаго Комплекса будущей Всеславянской Демократической Федерациі.

Безпредѣльная преданность украинскаго Крестьянства своей Матери Россіи подчеркнута событіями послѣдних 10 лѣтъ, в теченіи которых украинскій народ отдал ей 2 милліона своих лучших жизней.

Нам кажется, что для всякаго здравомыслящаго человѣка должна быть ясной разница между украинским народом и авантюристическими организаціями политических шулеров.

Мы также увѣрены, что газета «Руль», как орган патріотической мысли, не отка-

жется исправить голословныя и явно неправильныя обобщенія своего корреспондента, повидимому, взявшаго на себя задачу натравливать одну часть русскої націи на другую.

Убѣдительно просим всѣ русскія газеты перепечатать настоящее письмо.

За Всеукраинскій Об'єдиненный Крестьянскій Комитет.

Атаман Струк. Атаман В. Хмара.



ПИСЬМО АТАМАНА СТРУКА.

В "Вечерних Огнях" напечатано слѣдующее письмо атамана СТРУКА: "С начала занятія Украины большевиками, я об"единяю вокруг себя ^{благ}мыслящій элемент нашего крестьянства Чернобыльского и части Киевскаго уѣзда, для всемирной борьбы с коммунизмом. Не отрицаю, что бывали случаи, когда еврейское населеніе страдало от повстанцев, но это происходило лишь потому, что большинство солдат красноармейцев состояло из евреев, уничтожавших и громивших наши семьи и наше имущество и проявлявших безчеловѣчную жестокость в своих расправах. Много темнаго элемента, изгнаннаго мною из моего отряда, пользовались моим именем, производило безчинства и бросало на меня тѣм тѣнь плохой молвы. Кромѣ того, зарегистрировано много случаев, когда сами красноармейцы глумились и безчинствовали над еврейским населеніем и крестьянами и назвали себя отруковцами. В настоящее время, я со своим отрядом присоединился к Доблестной Добровольческой Арміи и переформировываю отряд в регулярную часть для продолженія моей неустанной борьбы с большевиками. Обращаюсь к Вам с просьбой, во избѣжаніе недоразумѣній прекратить безотвѣтственную травлю и черненіе партизан имъ меня и оставить столь пріѣвшійся нам слог большевистских газет. Пусть мирное населеніе не беспокоится за свою судьбу и возвращается в свои мѣста.

Атаман С Т Р У К ."

А т а м а н ъ И. С т р у к ъ.

/къ характеристикѣ его личности и дѣятельности/

Составл. *Л. Браудо*.

Илья Тимофеевичъ С т р у к ъ, одинъ изъ тѣхъ героевъ, которыхъ породили послѣдніе годы разрухи, ломки и лихолѣтья, когда Украина стала центромъ борьбы за власть и быстрой ея смѣны. Лишенные всякихъ прочныхъ нравственныхъ основъ, чуждые по натурѣ всякой общественной работы, общественныхъ чаяній и стремленій, чуткіе лишь къ интересамъ наживы, субъекты эти навали для себя самымъ выгоднымъ и прибыльнымъ взятыся за переустройство жизни, облекаясь въ тогу народнаго хазяйства печальника. Съ одинаковой легкостью, съ той же гордой позой продѣлывается весь путь отъ спекуляціи и сбыта фальшивыхъ денегъ до безкомпромисной самостоятельности и отъявленнаго большевизма и ничѣмъ не прикрытаго бандитизма. И.Т.Струкъ - сынъ малоземельнаго крестьянина н.Грини, Горностайпольскаго уѣзда. Отецъ Струка пользовался въ своей же деревнѣ и ея окрестностяхъ дурной славой прегорькаго пьяницы, укрывателя воровъ и краденныхъ вещей. Отъ него то и Илья Струкъ, повидимому, унаслѣдовалъ страсть къ крѣпкимъ напиткамъ и къ жизни полной приключеній и опасности. Одаренный хорошими способностями, прилежный, уминый, Струкъ успѣшно окончилъ курсъ 2-хъ классаго Земскаго училища, много читалъ и выработалъ себѣ легкій иттривый слогъ въ письмѣ и разговорѣ. Сначала онъ "работалъ" вмѣстѣ съ отцомъ, а когда онъ преслѣдованій и "злыхъ языковъ" въ деревнѣ жить стало невозможно, онъ поступаетъ на службу чернорабочимъ на пароходѣ. Пылкій, предприимчивый, онъ не остается долго на службѣ, быстро мѣняетъ профессию, становится учителемъ, писаремъ, перевозчикомъ клади, пока не находитъ свою настоящую точку, на которую опирается обѣими ногами - спекуляцію. Во времена Гетманщины, онъ уже занимается транспортомъ разныхъ товаровъ изъ Горностайполя и Чернобыля въ Кіевъ и обратно уже за свой счетъ въ цѣляхъ спекуляціи. Но и при этомъ занятіи онъ недолго остается. Съ простой "невинной спекуляціи" онъ переходитъ въ болѣе сложной, опасной, но за то болѣе прибыльной. Такъ, одно время онъ развѣзжалъ сбывать фальшивыя деньги, занимался въ Кіевѣ фабрикаціей

5489
фальшивых бумажек на получение и провоз разных товаров из казенных складов /матер.центр. пом./. Был в Киев своем человеком в уголовных кружках, находился в большой дружбе с разными подпольными подонками без различия, конечно, национальности. Скопил себе приличное состояние, стал следить за своей внешностью, хорошо одеваться. Это обстоятельство в связи с его природным умением совсем не подеревенски изящно и увлекательно говорить, его стройная привлекательная внешность, виртуозность в игре на гармошке и выпивки сделали его самым популярным парнем на родине и в окрестных деревушках. В последние дни владычества гетмана и немцев на Украине, когда деревни стали наводняться листовками и агитаторами, призывавшими свергнуть гетманское и иноземное иго, стать в защиту своих классовых и национальных интересов, Струку, верный своей природе, природу спекулятивного ловца момента, на некоторое время исчезает из своих родных мест, предлагает свои услуги в качестве агитатора и организатора повстанческих отрядов ближайшему петлюровскому штабу в Гостомле. Через 2-3 недели он снова появляется в окрестностях Горностайполя и вместе с приехавшими с ним, очевидно, штабными людьми, он приступает к организации повстанческого отряда. Почва для повстанья в деревнях была готова, горючего материала было накоплено много, - уже больно сжимал и бил крестьянство гетманско-немецкой кулак. В сравнительно короткое время Струку удалось собрать вокруг себя отряд в 100 человек из окрестных Горностайпольских деревушек. Отряд его был плохо вооружен, только кое-как у кого из повстанцев были винтовки, захваченные при демобилизации с фронта, да и отряд собственно в оружии не нуждался, воевать было не с кем, гетманские агенты и милиция давно разбежались или пристали к повстанцам. Была ли эта нераспорядительность со стороны главного штаба, или же с первых же шагов своей военной карьеры, аппетитная ослика наживы заплела в Струку борца-идеалиста за самостоятельность, как бы то ни было, он свой отряд на свой риск и страх ведет в самый богатый и наибольший город района - Чернобыль. Приход Струки с отрядом в Чернобыль и для петлюровцев был неожиданным и нежелательным так как город уже был занят другим отрядом имени Петлюры под главенством Лазюка. Происходит конфликт между Струком



и Лазнюкомъ; послѣдній требуетъ, чтобы Струкъ съ отрядомъ немедленно покинулъ городъ и отправился на указанный ему центромъ пунктъ. Но Струку трудно уйти, не исполнивъ своей завѣтной мечты - почистить городъ. Онъ опасается также ослушаться Лазнюка, который имѣлъ хорошо вооруженный отрядъ и былъ тѣсно связанъ и на хорошемъ счету въ центрѣ. Но Струка и тутъ выручаетъ его природный умъ, хитрость, умѣнье приспособляться и производить впечатлѣнiе. Въ два-три дня Струку удалось воздействовать расположить къ себѣ Лазнюка. Оба отряда сливаются въ одинъ подъ названiемъ: партизанскiй отрядъ имени Петлюры. Лазнюкъ даетъ въ штабъ блестящiй отзывъ о Струкѣ. Лазнюкъ назначается атаманомъ, а Струкъ комендантомъ отряда. Мечта Струка начинается осуществляться. Выпускается высокопарное воззванiе о самостоятельной Украинѣ, начинается непрерывный потокъ контрибуцiй деньгами, вещами, съѣстными припасами и предметами роскоши; начинается непрерывное пьянство, кутежи и связанные съ этимъ убiйства и насилiя /первыя убiйства не являются отраженiемъ какой-нибудь программы, а плодомъ разгула и дебошнрства. Такъ, во время пиршества была изрублена шашкой возлюбленная Струка - Лазнюка грузинка и трупъ ея брошенъ въ прорубь, былъ убитъ во время катанiя по городу малолѣтнiй гимназистъ, началась необъяснимая стрѣльба въ окна жилыхъ квартиръ, были ограблены и потоплены 4 русскихъ офицера, возвращавшихся съ плѣна на родину черезъ Чернобыль и отказавшихся присоединиться къ бандѣ. Струкъ съ небольшимъ отрядомъ часто выѣзжаетъ въ окрестности для установленiя власти, разоряетъ и сжигаетъ помѣщичьи владѣнiя и возвращается съ богатой, денежной и вещевой добычей. Во время одной изъ такихъ поѣздокъ Струкъ съ частью своего отряда былъ арестованъ въ Малинѣ своей же петлюровской властью и вотъ почему. Было совершено нападенiе на денежную ~~плату~~ почту. Чиновникъ и часть прислуги были убиты. Малинскимъ комендантомъ была выслана въ погоню кавалерiя. Струкъ и часть банды были схвачены и арестованы. Съ большимъ трудомъ, съ помощью телеграммъ и делегатовъ Лазнюку удалось добиться освобожденiя Струка. Въ своей побѣдоносной поѣздкѣ изъ Малина въ Чернобыль Струкъ подъ угрозой разстрѣла взымаетъ въ Хабно, Горностайполь и другихъ мѣстностяхъ контрибуцiю, издастъ приказъ о замѣнѣ русскихъ вывѣсокъ украинскими, грозя за неисполненiе приказа строгимъ наказанiемъ по законамъ военнаго времени. По прiѣздѣ въ

Чернобыль, Струкъ выпускаетъ цѣлый рядъ прокламацій, выступаетъ съ зажигательными рѣчами о самостоятельности, издаетъ приказъ объ украинскихъ вывѣскахъ и о введеніи украинскаго языка; помимо явнаго ограбленія населенія контрибуціями, имъ лично безъ вѣдома Лазнюка, берутся взятки за разнаго рода одѣлки и фальши. Тѣмъ временемъ число главарей шайки увеличивается, и каждый изъ нихъ имѣетъ уже своихъ приверженцевъ и занимаетъ въ силу этого исключительное положеніе. Бывшій воинственно націоналистически настроенный крестьянскій элементъ въ бандѣ, убѣдившись въ характерѣ среды и ея намѣреніяхъ, быстро исчезаетъ, и вмѣсто 500 человекъ, какими банда располагала раньше, въ ней осталось 150-200 человекъ. Банда теперь состоитъ, главнымъ образомъ, изъ бывшихъ военнопленныхъ, лишенныхъ возможности вернуться на родину, изъ подонковъ мѣщанства - крестьянства, бывшихъ профессиональных воровъ, конокрадовъ, бродягъ и т.п. Такъ, появляются въ бандѣ известные подъ кличками: Сенька, Уланъ, донскіе казаки /вернувшіеся съ плѣна/, Яшка Кравченко /проф.воръ/и убійца/, Коля Лисицын и т.д., цѣлый рядъ Струковскихъ родственниковъ, какъ Сидорчукъ, Федька и друг. Чтобы занимать въ бандѣ высокій постъ, нужно было лишь обладать большой физической силой, чисто разбойничьей смѣлостью, жестокостью, удаливствомъ или оказать Струку-Лазнюку услугу, какъ напримѣръ, сообщить о готовящемся на нихъ покушеніи. Дѣло въ томъ, что банда, внѣшне объединенная подъ однимъ главенствованиемъ, фактически состояла изъ мелкихъ группъ, имѣвшихъ своего повелителя /группа Сеньки, Улана, Яшки и друг./ и послѣднія враждовали между собою. Бандитскій характеръ отряда все больше даетъ себя чувствовать. Струкъ-Лазнюкъ побаиваются Сеньки, имѣвшаго за собою большую часть кавалеріи, Уланъ стрѣляетъ въ Струка съ цѣлью занять его мѣсто, а Струкъ готовитъ неудавшійся заговоръ противъ Лазнюка, чтобы самому стать атаманомъ. Часто приходится то Струку, то Лазнюку, то иному главарю спастись отъ своихъ же изъ Чернобыля, скрываться гдѣ-нибудь въ лѣсу илиб деревушкѣ. Черезъ нѣкоторое время помиряются, потомъ опять прійдется удирать и такъ до безконечности. Желто-бланкитный цвѣтъ былъ цвѣтомъ знамени отряда и все дѣлалось яко бы отъ имени Директоріи. Когда въ послѣдніе дни своего существованія, Директорія запросила у Струка и Лазнюка о количествѣ имѣю-



щихся у нихъ винтовокъ и людей, они стали давать уклончивые отвѣты. Струкъ даже разъ официально для банды поѣхалъ давать объясненія въ Кіевѣ, но доѣхалъ лишь до Дымера, гдѣ съ Колей Лисицынымъ стали обдумывать, какъ избавиться отъ Лазюка, котораго рѣшено было убить. Тамъ же было рѣшено войти въ соглашеніе съ большевиками, которые наступали со стороны Мозыря, чтобы, такимъ образомъ избавиться отъ требованія Директоріи - отправиться на фронтъ. Лазюкъ узнаетъ своевременно о замыслахъ Струка и на ультимативное требованіе Директоріи выступить въ походъ, уѣзжаетъ съ небольшимъ отрядомъ въ Хабно, гдѣ соединяется съ большевиками /съ ІБІ ком. полкомъ/. Тамъ Лазюкъ проводитъ дней 10. Во время одной выпивки Лазюкъ повздорилъ съ какимъ-то большевикомъ, который его убиваетъ. Струкъ же въ это время ведетъ переговоры съ другими представителями большевиковъ Трипутинымъ и Бусяцкимъ. Послѣдніе съ небольшимъ отрядомъ прибываютъ въ Чернобыль; устраивается манифестація, на которой Струкъ уже въ матроской формѣ, съ красными звѣздочками на груди и фуражкѣ, подъ развѣвающимся краснымъ знаменемъ: "Смерть буржуазіи", "Да здравствуетъ Совѣтская власть", произноситъ пламенно-большевицкую рѣчь.

Струкъ выпускаетъ цѣлый рядъ большевицкихъ воззваній, въ большинствѣ имъ же написанныхъ, въ которыхъ призываетъ къ борьбѣ съ буржуазіей, помѣщиками, царскими прихвостнями, блестящими пуговицами, жандармеріей и т.д. Но вѣрный своей натурѣ, Струкъ используетъ большевизмъ, его лозунги, программу, опять таки для своихъ корыстныхъ цѣлей. Начинается цѣлый рядъ ^{новых} грабежей, ^{нацѣль} насилій, контрибуцій, сжиганіе и раззореніе помѣщичьихъ усадебъ, аресты, пытки, взятіе заложниковъ изъ зажиточнаго класса и освобожденіе ихъ за большое вознагражденіе. Жилось хорошо, привольно подъ сѣнью большевизма, то же непрерывное пьянство, кутежи, широкія гулянья. Родина Струка с.Гринье /бандитская послѣдовательность/ получаетъ названіе "Царское Село". Районъ дѣйствій расширяется, дѣятельность банды охватываетъ уже востъ Чернобыльскій уѣздъ и часть Радомысльскаго; отрядъ увеличивается людьми и оружіемъ, такъ что онъ уже доходитъ до 600-800 человекъ. Но начинается та же "непріятность", что и съ Директоріей. Изъ Кіева начинаютъ требовать, чтобы Струкъ съ отрядомъ отправился на фронтъ. Дѣлается, какъ и при Директоріи цѣлый рядъ попытокъ откладывать

выступление, но в концѣ концовъ подѣ настоятельнымъ требованіемъ изъ Кіева Струкъ долженъ былъ двинуться съ отрядомъ по направленію къ Малину. До корнѣ деморализованный, чуждый дисциплины, привыкшій легко и вольно жить, отрядъ въ дорогѣ разсѣивается отдѣльными кружками шайками, съ отдѣльными главарями, и Струкъ самъ, приблизившись къ фронту и убѣдившись, что дипломатіей и хитрости не обойдешься, а приходится такъ воевать съ оставшеюся частью отряда, бѣжитъ съ фронта, соединяется съ покидавшими его группами, укрѣпляется въ Хабнѣ, а потомъ въ Горностайполѣ. Теперь живому Струку опять находятъ оправданіе существованію своей банды; выпускаетъ цѣлый рядъ воззваній, представляющихъ собою большевистскія и петлюровскія программы, говорится въ нихъ о бѣдномъ крестьянствѣ, трудящемся людѣ, который долженъ стать единственнымъ хозяиномъ положенія. Отрядъ опять перекрашивается, переименовывается въ "отрядъ имени Петлюры", "Революціонный отрядъ", "Повстанческій отрядъ"; къ прежнимъ лозунгамъ о самостійной Украинѣ, о борьбѣ противъ буржуазіи и помѣщиковъ прибавляются новыя, приманкой для привлеченія подонковъ въ свою банду: "Бей жидовъ, спасай Россію". Вторая часть послѣдняго лозунга представляла собою, повидимому, лишь декоративную часть къ первой, которую съ необыкновеннымъ рвеніемъ приступлено было выполнить. Грабежи, убійства и насилія стали съ перваго же дня существованія банды ея стихіей, въ которой она жила и питалась. Но находясь въ связи и подѣ прикрытіемъ какой-нибудь власти, она, опасаясь отвѣта и объясненія, умѣряла свой аппетитъ, искала поводовъ, мотивовъ. Ставъ же совершенно самостоятельной, она показала свое истинное лицо. Началась ~~внѣшняя~~ волна дьявольски, невяжущіяся совершенно съ человѣческой природой, убійства и издѣвательства надъ человѣческой жизнью. Не принимая во вниманіе ни полъ, ни возрастъ, ни классъ. Рѣдко, когда люди разстрѣливались, бандитъ, обыкновенно смакуя каждую секунду агоніи жертвы, ихъ приканчивалъ. Люди убивались во время пиршества для увеличенія веселья, люди истязались для показанія молодечества передъ деревенской красавицей, пожилыми людьми, раздѣтыми до гола, играютъ въ лошадки главнѣйшіе члены банды /въ этомъ особенно отличился двоюродный братъ Струка Федька/ людей больныхъ, заставляя пѣть солдатскія пѣсни, водили

къ рѣчкѣ топить и кидали въ одиночку съ палубы въ воду, пуская пароходъ во весь ходъ изъ мѣсть. Вообще вода представляла собою пунктомъ помѣшательства бандитовъ. Съ пойманнымъ евреемъ, который долженъ былъ быть доставленъ хотя бы къ самому Струку для *трагическаго* допроса, бандитъ не могъ проходить равнодушно мимо воды, топя за нимъ по близости рѣки даже въ лужахъ. За апрѣль и начало мая Струковской бандой пройдено свыше 40 селеній, которыя помимо своего полнѣйшаго обнищанія, насчитываютъ свыше 1000 жертвъ.

Струкъ понималъ, что самостоятельная банда его долго просуществовать не можетъ, если даже не было опасеній извнѣ, со стороны все болѣе вырождающихся и уходившихъ все глубже въ борьбу съ буржуазіей большевиковъ, то банда стала разлагаться внутри: разнузданность, вѣчное пьянство, вѣчная игра съ человеческимъ предсмертнымъ трепетомъ, сдѣлала каждаго бандита, каждую отдѣльную мелкую группу ~~самое~~ самоувѣреннымъ, заносчивымъ. И вотъ вѣрный своей *повстанческой* линіи, Струкъ сталъ искать прикрытія какой-нибудь власти. Подъ Киевомъ стали стягиваться повстанческіе отряды. Ходили слухи о слабости большевиковъ, и что повстанцамъ во главѣ въ Зеленымъ и Клименко предстоитъ стать властью въ Киевѣ. Въ апрѣлѣ Струкъ посылаетъ уполномоченныхъ вести переговоры съ Клименко, штабъ котораго тогда находился въ д.Межигорьѣ. Лишне указать, что Струкъ высказался всецѣло за идеи и программу дѣйствій повстанцевъ. Къ концу апрѣлѣ произошло куреневское возстаніе. Въ повстаніи принимаютъ участіе и банды Струка. Разбитые и преслѣдуемые большевиками повстанцы разсѣиваются, и Струкъ лишь съ горстью вѣрныхъ ему людей спасается, кочуя изъ деревни въ деревню, платя сотни тысячъ за ночлегъ и укрывательство.

+++++ 000 +++++



- 1 -

С Т Р У К.

/замѣтка/

И.Т. Струк появился на политическомъ горизонтѣ во время Петлюровскаго возстанія противъ Гетмана, въ качествѣ организатора повстанческихъ отрядовъ. Собралъ небольшой отрядъ партизанъ въ окрестности Иванкова и Горноста Поля, Струк появляется въ Чернобылѣ, гдѣ сливается съ отрядомъ Директоріи имени Петлюры. Онъ выпускаетъ цѣлый рядъ воззваній ярко самостоятельнаго характера, устраиваетъ многочисленныя самостоятельныя манифестаціи, выступая съ горячимъ призывомъ къ борьбѣ за "неьку-Украину". Одновременно начинается серія ~~ж~~ "контрибуцій", арестовъ зажиточныхъ элементовъ съ освобожденіемъ ихъ за приличную мзду. Грабительскія дѣйствія "отряда Струка" доходятъ до того, что онъ произвелъ нападеніе на денежную почту вблизи Малина, сопровождавшееся убійствомъ части прислуги. За это нападеніе былъ арестованъ въ Малинѣ самъ Струкъ, но благодаря "связямъ" былъ освобожденъ. Струкъ въ это время оперируетъ въ Чернобыльскомъ уѣздѣ въ роли преданнѣйшаго самостоятника. 25-го января Струкъ приказываетъ въ Иванковѣ перевести всѣ вывѣски на украинскій языкъ. Приказъ былъ исполненъ но Струкъ все арестовалъ 8 мелкихъ лавочниковъ, оштрафовавъ ихъ по 4.000 руб. и поручивъ взыскать таковую сумму своему помощнику. Черезъ 2 недѣли Струкъ возвращается въ Иванковъ, гдѣ освобождаетъ лавочниковъ за 12.000 руб., взымаетъ контрибуцію, ведетъ яростную агитацію противъ буржуазіи и евреевъ.

Къ тому времени Кіевъ былъ занятъ большевиками, и Струкъ не замедлилъ объявить себя борцомъ за Совѣтскую власть,

кризиса призываетъ въ своихъ воззваніяхъ "разстрѣливать помещиковъ, спекулянтовъ и жандармерию", вступаетъ въ связь съ совѣтскими войсками, въ частности съ 151 красно-армейскимъ полкомъ, о чемъ извѣщаетъ въ своемъ воззваніи. Отрядъ часто выѣзжаетъ въ окрестности, разоряя помѣщицкія хозяйства. /Было сожжено имѣніе въ Чернобылѣ арендованное Давидовскимъ^{1/}, разорено имѣніе въ окрестностяхъ Горностайполя и Иванкова/. Между тѣмъ отрядъ Струка значительно уменьшается въ численности, крестьяне большей частью расходятся по домамъ, а въ его рядахъ остается главнымъ образомъ преступный элементъ, который занимается систематическими грабежами и еврейскими погромами.

Поссорившись съ большевиками, Струкъ начинаетъ выступать въ роли противника Совѣтской власти. По всему району его дѣятельности стоитъ стонъ всего еврейскаго населенія отъ безконечныхъ контрибуцій, грабежей, насилій и убійствъ. Еврейское населеніе окрестныхъ деревень систематически и поголовно истребляется, причемъ обычно евреевъ собираютъ вмѣстѣ, подвергаютъ ихъ утонченнымъ звѣрствамъ и утопляютъ. Насилія надъ евреями и убійства совершаются Струкомъ почти въ 40 деревняхъ въ окрестности Чернобыля, Горностай Поля и Иванкова. 7-го апрѣля банды Клименко, сподвижника Струка, останавливаютъ слѣдующіе изъ Кіева "нашихъ" пароходы "Баронъ Гинзбургъ" и "Козакъ", отдѣляютъ пассажировъ евреевъ отъ не-евреевъ, уводятъ евреевъ, въ районъ Межигорья, откуда послѣ полного ограбленія и многочисленныхъ издѣвательствъ, приводятъ этихъ евреевъ вмѣстѣ съ еврейскимъ населеніемъ с. Петровичей къ пароходу, послѣ чего всѣхъ бросаютъ въ рѣку, не щадя стариковъ и женщинъ. /Всего утоплено въ одинъ этотъ день 94 человекъ/. Не успѣвшихъ вы-

1/ Этотъ Давидовскій взятъ теперь въ заложники и увезенъ въ Москву



браться изъ деревень евреевъ послѣ полного обираиія убиваютъ. Въ болѣе крупныхъ пунктахъ уѣзда /Чернобыль, Ивановъ, Горно-стайполь банды Струка систематически налагаютъ контрибуціи на еврейское населеніе деньгами и товарами. Несмотря на то, что всѣ требованія были выполнены /въ Горностайполѣ даже непрерывно засѣдала специальная еврейская комиссія для выполнения приказовъ и нарядовъ бандъ/, еврейское населеніе все же подвергается систематическому и непрерывному погрому, съ убійствами и насиліями. /Второй погромъ въ Чернобылѣ въ апрѣлѣ продолжался слишкомъ 26 дней/. Все еврейское населеніе буквально было терроризовано бандами Струка; сотни убитыхъ, масса искалѣченныхъ, тысячи совершенно разоренныхъ/поголовно все еврейское населеніе/ - таковъ итогъ дѣятельности Струка. Практической пользы въ смыслѣ дѣйствительной борьбы съ большевиками отрядъ Струка не приносилъ, вслѣдствіи господства полной деморализаціи и ничѣмъ не прикрытаго бандитизма, постоянныхъ интригъ "атамановъ", вѣчныхъ оргій и пьянства.

Будучи разбитъ въ маѣ совѣтскими войсками, Струкъ снова дѣлаетъ попытку къ примиренію съ большевиками: въ началѣ іюня онъ послалъ военному комиссару официальное письмо о томъ, что проищетъ выслать делегацію для переговоровъ о мирѣ. Предложеніе это не было, однако, принято. Послѣ этого Струкъ примыкаетъ къ партизанскимъ группамъ, перешедшимъ на сторону Добр-арміи.

Атаманы Лазнюкъ и Струкъ.

/Чернобыльскій районъ/.

(наблюденія очевидца)

Н. Шулимова.

Илья Тимофеевичъ С т р у к ъ родился въ 1891 году въ с.Грени, Горностайпольскаго уѣзда, въ бѣдной и простой крестьянской семьѣ. Образованія онъ нигдѣ никакого не получилъ и кое-какъ самоучкой научился русской грамотѣ. По слухамъ до 15 лѣтъ И.Т.находился при родныхъ и занимался домашнимъ хозяйствомъ и чтеніемъ брошюръ вродѣ "Ната-Пинкертона". Въ 1906 году подъ вліяніемъ одного мѣстнаго сельскаго учителя И.Т. оставилъ чтеніе "пинкертоновскихъ произведеній" и изученіе русскаго языка и перешелъ къ ревностному изученію украинскаго языка, который повидимому, оказался ему по душѣ. Въ 1909 году И.Т. исчезъ изъ с.Грени неизвѣстно куда. Пробывъ на чужбинѣ около 8 мѣсяцевъ, И.Т. вернулся на родину подъ видомъ "панича" и занялся частными уроками по первоначальному обученію крестьянскихъ дѣтей своего же села, на русскомъ и спеціально на украинскомъ языкахъ. Карьера эта и однообразная жизнь, однако, очень быстро надоѣли И.Т. и, онъ снова бѣжитъ отъ родныхъ и поступаетъ на службу къ одному владѣльцу "берлинъ" на рѣкѣ Припяти въ качествѣ простого рабочаго. Прослуживъ нѣкоторое время въ этой области и свыкшись съ рѣчной жизнью, И.Т. переходитъ отъ владѣльца къ владѣльцу, съ берлины на берлину, и въ концѣ концовъ попадаетъ на пароходъ пароходнаго общества въ качествѣ матроса 3 категоріи. На этой службѣ онъ пробылъ до начала войны. Въ 1914 году, когда началась война, И.Т. снова исчезаетъ съ горизонта и появляется лишь въ 1918 году.

Въ концѣ 1918 года когда началась движеніе украинцевъ противъ Гетманской власти, И.Т. поѣхалъ къ Директоріи находившейся со своимъ штабомъ въ Винницѣ, для переговоровъ съ С.В.Петлюрой о присоединеніи его къ нимъ, какъ щираго самостійника, и съ просьбой выдать ему оружіе и снаряженіе: Получивъ небольшое количество оружія, И.Т. возвращается въ Иванковъ, гдѣ организовываетъ отрядъ повстанцевъ и направляется съ нимъ въ Чернобыль. Благодаря тому, что гетманской власти въ городѣ уже не оказалось, Чернобыль былъ взятъ безъ боя. Со взятіемъ города, въ тотъ же день былъ изданъ приказъ № I на украинскомъ языкѣ за подписью видныхъ самостійниковъ, прибывшихъ съ тѣмъ же отрядомъ: Гордіенко,

Ярошенко, Проява /жители Иванкова/ съ призывомъ къ спокойствію и мирному труду. Этотъ приказъ почему то не понравился И.Т. и его сподвижнику Лазнюку, и они рѣшили организовать свой отрядъ во главѣ котораго стали бы сами они. Но что бы застать оружіемъ, Струкъ и Лазнюкъ заявили отряду, что они готовы уѣхать на позицію для дальнейшей борьбы съ Гетманщиной /позиція находилась тогда подъ Мозыремъ/если имъ будетъ выдана часть оружія. Получивъ обманутымъ путемъ оружіе, эти петлюровскіе самостійники И.Т. и Лазнюкъ начинаютъ свою дѣятельность, вмѣсто поѣздки по назначенію, отправляются въ уѣздъ для организаціи самостоятельнаго отряда. Составивъ небольшой повстанческій отрядъ, во главѣ котораго стали: комендантъ Лазнюкъ, атаманъ Струкъ и значковій Коля Лисицынъ /изъ Злодѣвки, Горностайпольск. волости/. Они занялись грабежами и убійствами во всемъ Чернобыльскомъ уѣздѣ. Жалоба за жалобой посылались отъ крестьянъ отъ Горностайпольской, Хабенской, Иванковской волостей на имя Чернобыльской комендатуры о принятіи срочныхъ мѣръ къ ликвидаціи банды Лазнюка-Струка и Ко. Число этихъ жалобъ все больше и больше увеличивалось. Среди нихъ особенно много жалобъ было отъ помещиковъ и мелкихъ собственниковъ Иванковской и Хабенской волостей съ указаніемъ на полный разгромъ и уничтоженіе ихъ имѣній и имущества. Чернобыльскій комендантъ Мордалевичъ ничѣмъ больше не могъ реагировать какъ собрать всѣ эти жалобы и поѣхать съ ними въ Кіевъ для доклада и врученія ихъ Директоріи. По возвращенію коменданта Мордалевича на мѣсто службы, послѣдовало распоряженіе отъ С.В.Петлюры о немедленномъ арестѣ Струка и его штаба. И.Т., узнавъ объ этомъ распоряженіи, отправилъ Чернобыльскому коменданту Мордалевичу ультимативную телеграмму съ требованіемъ, чтобы онъ со своимъ штабомъ немедленно убрался изъ Чернобыля, въ противномъ случаѣ они всѣ будутъ уничтожены. Такимъ образомъ, во второй половинѣ декабря 1918 г. весь чернобыльскій уѣздъ оказался въ рукахъ бандита Струка и оторваннымъ отъ всего міра.

Окруживъ насъ плотнымъ кольцомъ и именуя себя атаманомъ I-го повстанческаго отряда имени Петлюры, онъ собралъ все еврейское населеніе въ одной изъ мѣстныхъ синагогъ и подъ угрозой наведенныхъ на эту синагогу 2 пулеметовъ, разбойникъ Струкъ и Ко. потребовалъ, чтобы ему ровно черезъ три часа было внесено 300 тысячъ рублей въ противномъ случаѣ, они всѣ, какъ онъ выразился, будутъ отправлены самоплавомъ въ Кіевъ къ Директоріи.... Плачь арестованныхъ, рыданіе женъ и дѣтей не поддаются никакому описанію. Съ грѣхомъ пополамъ было собрано около 150 тысячъ и арестованныхъ освободили. Такая картина продолжалась



нѣсколько дней подрядъ. Злой рокъ струковской банды все больше и больше нависалъ надъ мѣстечкомъ Чернобылемъ. Мирное населеніе, притившееся на чердакахъ и въ погребахъ, съ минуты на минуту ждало приближенія руки бандитовъ. Бандиты, кончивъ грабежи, перешли къ повальному обыску, избіенію и убійствамъ. Въ одинъ день оказалось убитыхъ нѣсколько чело- вѣкъ. Гимназистъ мѣстной гимназіи, лѣтъ 17 Черевачкій, содержатель электро-театра Новосельскій, молодая грузинка - за то, что не согласи- лась полюбить И.Т. и милиціонеръ, находившійся на излеченіи въ Черно- быльской больницѣ. Всѣ эти лица были убиты наповаль на глазахъ всей публики и брошены въ воду; милиціонера живымъ бросили въ прорубь. Что касается 5 офицеровъ, невинно погибшихъ отъ руки бандита Струка, то дѣло заключается въ слѣдующемъ: въ послѣднихъ числахъ декабря 1918г. или началѣ января 1919 г. 5 офицеровъ направлявшихся изъ Мозыря въ Кіевъ, были задержаны въ Чернобыль бандой Струка и доставлены въ штабъ его. На допросѣ выяснилось, что эти офицера русскіе подданные, долгое время находившіеся въ германскомъ плѣну, добираются къ себѣ на родину. На обыскѣ у нихъ найдены красивые кожаные чемоданы, золотые часы /ручные/, резиновые сапоги, кожаные тужурки, діагональные костюмы, погоны разныхъ чиновъ русской арміи, электрическій фонарь /круглой системы/ и много друг. Разбойникъ Струкъ не могъ хладнокровно отнестись къ этимъ вещамъ и чтобы воспользоваться имъ, онъ объявилъ офицеровъ ко- нтръ-революціонерами, а съ контръ-революціонерами онъ уже зналъ, какъ надо разговаривать - въ прорубь....

И въ ту же ночь всѣ 5 офицеровъ оказались подъ льдомъ.

Люди, живущіе близъ рѣки, рассказывали, какіе душу раздирающіе крики раздавались со стороны несчастныхъ жертвъ. Одинъ изъ нихъ даже крикнулъ, что онъ такимъ бандитамъ живымъ не сдастся, и самъ прыгнулъ въ прорубь. Я видѣлъ эти жертвы, извлеченными изъ воды: всѣ были до гола раздѣты и изрублены; только одинъ, повидимому, тотъ, что крикнулъ "живымъ не сдамся", оказался не тронутымъ. При немъ оказалось около тысячи рублей денегъ /николаевскихъ и керенокъ/ и безсрочная паспорт- ная книжка. По настоянію населенія и смѣнившейся власти, всѣ жертвы сфотографированы мѣстнымъ фотографомъ Рысликомъ для отпечатанія кар- точекъ въ большомъ количествѣ и распространенія ихъ среди мѣстнаго населенія, а также для храненія негативовъ, какъ существеннаго мате- ріала по дѣлу Струка и его банды. Не смотря на то, что снимки убитыхъ продавались подпольнымъ путемъ, охотниковъ было много. Ихъ можно было

находить, какъ у евреевъ, такъ и у русскихъ. Русское населеніе къ еврейскимъ жертвамъ отнеслось безразлично. Жертвы-же русскихъ офицеровъ и русскихъ вообще произвели на нихъ удручающее впечатлѣніе. Тысячная толпа русскихъ, собравшаяся при извлеченіи изъ воды русскихъ офицеровъ, проявила большое возмущеніе, и проклятія сыпались по адресу Струка и его Но. Всѣ поголовно плакали. Начались сборы пожертвований для устройства "красивыхъ" похоронъ. Въ этихъ сборахъ большей частью принимала участіе еврей. Евреи охотно жертвовали и приняли самое горячее участіе въ этихъ похоронахъ. Въ день похоронъ всѣ лавки были закрыты. Это по настоянію евреевъ. Провожать останки покойныхъ пошли поголовно всѣ - еврейское и русское населеніе. Тяжело было смотрѣть на это шествіе. Тихо безъ словъ двигалась провожающая толпа. Только временами раздвались плачь и стонъ наболѣвшихъ сердецъ.

Болѣе тяжелая картина разыгралась на кладбищѣ, когда одинъ изъ рабочихъ мастерскихъ Сокинъ произнесъ рѣчь по поводу убитыхъ и того положенія, въ которомъ очутилось все населеніе вообще, а еврейское въ особенности; рѣчь эта привела массу евреевъ къ истерикѣ. Ораторъ подробно нарисовалъ картину всѣхъ ужасовъ и кошмаровъ, принесенныхъ Струкомъ и его бандой, и настаивалъ, чтобы русское населеніе не оставалось нейтральнымъ и приняло бы самыя серьезныя мѣры къ ликвидаціи этой банды, такъ какъ она является угрозой не только для евреевъ но и для русскихъ /указывая рукой на офицеровъ/. Рѣчь произвела на всѣхъ очень тяжелое впечатлѣніе.

Слѣдуетъ отмѣтить, что жертвы, брошенныя въ проруби бандой, мариновались тамъ около 3 мѣсяцевъ; хотя онѣ находились на поверхности воды, но извлечь ихъ и какъ-нибудь предать тѣла погребенію безъ особаго на то разрѣшенія атамана Струка никто не согласился. А разрѣшеніе ни въ какомъ случаѣ нельзя было получить. Даже русскіе на отрѣзъ отказались пойти къ Струку или Лазнюку съ такимъ предложеніемъ. Надо было выждать моментъ отъѣзда банды. Но чтобы эти трупы не унесены были теченіемъ, крестьяне рѣшили въ ночное время веревкой перевязать ихъ. Въ перевязываніи различія между евреями и русскими крестьяне не дѣлали. За извѣстную плату такое одолженіе дѣлалось для всѣхъ одинаково.

Покончивъ со своими жертвами, банда занялась обысками и арестами. Арестовывались не только евреи, но и русскіе. Былъ арестованъ и мѣстный канцелярскій священникъ Волковъ и акцизный чиновникъ Качанъ, люли. ^{смонитор} ~~уважаемые какъ русскіе, такъ и еврейскіе населеніемъ.~~ Оба

12.30/11
Изъ матеріаловъ
Юридическаго Бюро.

У327
Поступило въ январѣ 1920 г.



2851

О С т р у к ѣ.

/нѣкоторыя свѣдѣнія/.

Струкомъ были разстрѣляны въ Чернобылѣ 24-го января /нов.ст./ въ 10 часовъ вечера 5 офицеровъ въ томъ числѣ одинъ полковникъ. Эти офицеры застряли случайно въ Чернобылѣ, направляясь изъ Мозыря. Въ то время никакой другой власти въ Чернобылѣ не было. Чернобыль оказался въ рукахъ этихъ бандъ подъ предводительствомъ Струка и Лазюка.

Оба послѣдніе жили тогда на квартирѣ у Якова Пейсаховича Мирецкаго.

Офицеры жили три человѣка въ гостиницѣ Арона Городецкаго, а остальные два на частной квартирѣ того же Городецкаго.-

Офицеровъ этихъ разстрѣляли, а трупы бросили въ Припять въ самомъ мѣстечкѣ Чернобылѣ, около паровой пристани.

Струкъ запретилъ хоронить ихъ и вообще извлечь изъ рѣки.-

Лишь въ концѣ февраля, когда Струка въ Чернобылѣ не было, трупы этихъ офицеровъ были извлечены изъ подъ льда. Для этого были устроены сборы по мѣстечку, наняли рабочихъ, которые прорубили прорубь большихъ размѣровъ и такимъ образомъ была возможность найти ихъ.

Все мѣстечко, какъ еврейское, такъ и христіанское населеніе приняло горячее участіе въ этихъ похоронахъ.

Трупы эти были сфотографированы у мѣстнаго фотографа Рыслика. Но когда черезъ недѣли двѣ Струкъ вернулся въ Чернобыль онъ избилъ этого Рыслика и будто разбилъ снимокъ /негативъ/.

По слухамъ одна карточка этого снимка и понынѣ хранится у жены акцизнаго надзирателя Качана, которая теперь служитъ въ Петроградской гостиницѣ въ столовой /кажется военной/.-

Былъ ограбленъ также Ниверлинскій /Тарасовская ул., 30, кв. 21/.

+++++ 000 +++++

אכסתי גאון אלא משלמיא דאנפוליס, פיליפוס דהאגוסטין. ואליו נפגשתי ראשונה. ואחר כך
פגשתי גם את גרגוריוס השביעי, אפיפיוס סטופולוס, ואליו נפגשתי שנית. ואליו נפגשתי
גם את יוהאן הקדוש, אפיפיוס בלגרד. ואליו נפגשתי שלישי. ואליו נפגשתי רביעי.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי חמישי. ואליו נפגשתי ששית.
ואת יוהאן הדיפלומט, אפיפיוס קונסטנטינופול. ואליו נפגשתי שביעי. ואליו נפגשתי
שמיני. ואליו נפגשתי תשיעי. ואליו נפגשתי עשירי. ואליו נפגשתי חשישי.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי שבעה עשר. ואליו נפגשתי
עשרים. ואליו נפגשתי עשרים ואחת. ואליו נפגשתי עשרים ושתיים. ואליו נפגשתי
עשרים ושלושה. ואליו נפגשתי עשרים וחמש. ואליו נפגשתי עשרים ושש.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי עשרים ושבע. ואליו נפגשתי
עשרים וחמש. ואליו נפגשתי עשרים ושמונה. ואליו נפגשתי עשרים ותשע.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי עשרים ועשר. ואליו נפגשתי
עשרים ואחת. ואליו נפגשתי עשרים ושתיים. ואליו נפגשתי עשרים ושלושה.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי עשרים וחמש. ואליו נפגשתי
עשרים ושש. ואליו נפגשתי עשרים ושבע. ואליו נפגשתי עשרים וחמש.
ואת אלכסנדרוס השלישי, אפיפיוס סלוניקי. ואליו נפגשתי עשרים ושמונה. ואליו נפגשתי
עשרים ותשע. ואליו נפגשתי עשרים ועשר. ואליו נפגשתי עשרים ואחת.



О С т р у к ѣ.

Его Превосходительству Господину Начальнику
Войск Кіевскаго Направленія Грнералу Б р е д о в у.

Крестьянина Чернобыльскаго уѣзда
Прокофія Мельниченко.

З а я в л е н і е.

Сим имѣю честь довести до Вашего свѣдѣнія, что в настоящее время в г. Кіевѣ находится извѣстный бандит Илья Тимофѣевич Струк. Считаю необходимым поставить в извѣстность Ваше Превосходительство о личности и учиненных им преступленіяхъ Во время Гетманской власти на Украинѣ в сѣверной части Радомысльскаго уѣзда, благодаря агитаціи Петлыры образовалса так называемый партизанскій отряд во главѣ со Струком. Главным политическим лозунгом: " Самостійность Украины и поддержка Украинской самостійной власти."

Дѣятельность этого отряда ~~началась~~ началась сначала с полного разгрома помѣщичьих имѣній и преслѣдованія помѣщиков. Так, было разграблено имѣніе помѣщика Моснянкина Горностайполѣ, Григоровича-Барскаго Оранном, Горвата в Хабном и цѣлый ряд прочих имѣній помѣщиков нашего района. Все имущество, инвентарь, хлѣб и прочее было разобрано. Это обстоятельство могут подтвердить вышеуказанные помѣщики, живущіе в Кіевѣ - Меснянкин, Театральная площадь, 48а, собст. дом, профессор Богданов - Столыпинская, 24, кв. 6.

В мѣ Чернобылѣ, Кіевск. губ., Струк зимою т.г. пустил под лед в рѣку Припять пять офицеров, возвращавшихся из германскаго плѣна, офицеры всѣ утонули. Это обстоятельство могут подтвердить всѣ крестьяне - жители м. Чернобыля.

Покончив с помѣщиками, бандит Струк начал заниматься еврейскими погромами. Так, во всѣх мѣстечках: Чернобылѣ, Иванковѣ, Горностайполѣ и Хабном были учинены по нѣсколько раз еврейскіе погромы, сопровождавшіеся полным уничтоженіем всего еврейскаго добра и было перебито нѣсколько сот евреев в этих



містечках.

В теченіє послѣднихъ двухъ мѣсяцевъ вся банда во главѣ со Струкомъ открыто занимается грабежами и убійствами. Это обстоятельство могутъ подтвердить жертвы бандита, пострадавшихъ отъ него, бѣженцы Горностайполя, Иванкова, Чернобыля и Хабно, находящіеся въ Кіевѣ.

Являясь горячимъ сторонникомъ самостійниковъ при прежнихъ властяхъ, Струку удалось получить оружіе, какое въ послѣдствіи было обращено противъ той власти, которая выдавала оружіе въ пользу Петлюры.

Во время прихода большевиковъ Струкъ сдѣлался горячимъ сторонникомъ ихъ, онъ со всей бандой своей поступилъ въ 20-й совѣтскій полкъ, гдѣ онъ долго оперировалъ.

По имѣющимся свидѣніямъ, Струкъ является агентомъ и развѣдчикомъ Петлюры и съ этой цѣлью онъ теперь находится въ Кіевѣ.

Преступленія и проступки бандита Струка, какъ противъ Добровольческой арміи и государства вообще не поддаются описанію, лишь вслѣдствіе твердой власти при условіи полного изолированія этого бандита /арестъ его/ можетъ пролить свѣтъ дѣятельности Петлюровскаго атамана.

Прошу Ваше Превосходительство принять срочныя мѣры къ аресту означеннаго бандита. При Петлюровскомъ атаманѣ находятся теперь въ Кіевѣ извѣстные разбойники: Черненко и Шпакъ.

Одновременно съ симъ аналогичныя заявленія подаю г. Кіевскому Губернатору, Прокурору Кіевскаго Окружнаго Суда и Начальнику Кіевской Контрразвѣдки.

Послѣ ареста бандита Струка прошу путемъ печати призвать лицъ, знающихъ о дѣятельности его для дачи показаній:

Нынѣ Струкъ находится на Подолѣ по Борисоглѣбской улицѣ, д. 21, кв. Наума Адаменко, тамъ же находятся Черненко и Шпакъ.

5-го сентября 1919 года очевидцемъ многихъ дѣйствій былъ акцизный надзиратель Владимир Романовичъ Кочанъ /Львовская, 22/. Евреи изъ Горностайполя, Кіевскій /Хоревая 23/ и Лисица - Александровская, 65/.

МЮТЮНУР

21.10.15
I



2857

ארץ ישראל היא ארץ חקלאית ויש לה
 להקפיד על השקיה נכונה. יש להשתמש
 במתקני השקיה מודרניים כדי לחסוך
 במים ולהגביר את הפוריות. יש להשתמש
 גם בחומרי הדברה טבעיים כדי לשמור
 על הפירות מהחרקים. יש להקפיד על
 ניקיון האדמה ולהוסיף חומר אורגני
 כדי לשמור על פוריות האדמה. יש להשתמש
 גם במתקני השקיה מודרניים כדי לחסוך
 במים ולהגביר את הפוריות. יש להשתמש
 גם בחומרי הדברה טבעיים כדי לשמור
 על הפירות מהחרקים. יש להקפיד על
 ניקיון האדמה ולהוסיף חומר אורגני
 כדי לשמור על פוריות האדמה.



ПОКАЗАНИЕ тов. Г Р И Б И Н Ю К А

(времен. военком Черкащины).

Банда Тютюника вела себя в разных мѣстах различно. В Черкассах ея поведеніе (в частности по отношенію к еврейскому населенію) было прекрасно. До погрома не было допущено. Склады Отдѣла Снабженія Военкома, госпитали и т. д. были ограблены до нитки. В госпиталях забрали даже бѣлье и вещи тифозных больных. Муки было забрано около 2000 пудов; сахару около 500 пуд. и т. д. Во многих же деревнях поведеніе Тютюниковских солдат было иное. Принуждали брать свои деньги (купоны облигацій гетманскаго времени). При отказѣ силой брали рогатый скот. Так было в Телепуховской волости. В с. Степанцах Каневского уѣзда было забрано много спирту; потом много пьянствовали. Много спирту было обмѣнено на вещи, особенно на обмундированіе. В нѣкоторых селах (с. Васюминцы, Золотонош. у. и Чернявка, Черкас. у.) банда продавала за дешевую цѣну лошадей. Факт этот подействовал на крестьян отрицательно; в деревнѣ проникались убѣжденіем, в том, что это не есть дисциплинированная военная часть, а просто разлагающаяся банда.

Настроеніе Тютюникцев было все время подавленное. Они были, очевидно, увѣрены в неуспѣхѣ. Произошел один весьма характерный случай. При арестѣ одного политработника весь караул (из 5 человек) тютюникцев бѣжал вмѣстѣ с ним к совѣтскому отряду. Из опросов этих перебѣжчиков выяснилось, что тютюникцы принадлежат к остаткам групп (запорожской, Киевской и т. д.) Петлюровской регулярной арміи. По происхожденію солдаты были преимущественно из Полтавской и Харьковской губ. и туда к себѣ домой стремились.

НАСТРОЕНИЕ КРЕСТЬЯНСТВА .

Петлюра и Украинско-Петлюровское движеніе вообще пользовалось чувствіем крестьянства, в особенности в старшей по возрасту, пожилой его части. С заключеніем соглашения между Петлюрой и поляками картина измѣнилась. Пожилая часть крестьянства еще придерживается Петлюры и ему довѣряет, молодые же крестьяне окончательно порвали с ним и находятся в нейтральном выжидательном положеніи.

Некоторая часть молодых крестьян начинает клониться к советской вла-
сти. Пролетарская часть деревни, т.е. меньшинство ее, определенно приде-

рживается советской ориентации. В зависимости от последнего обстоятель-
ства и положение советской власти разнится с каждым районом. Район за-
ключающий в себя деревни с малозажиточным населением воспринимает совет-
скую власть. Деревни, в которых преобладают кулацкие элементы придержи-
ваются петлюровско-повстанческой ориентации.

Из материалов редакции.



Поступило 23/3-1920г.

Т Ю Т Ю Н И К в м. Степанцах, Каневск. уезда.

Его отношение к евреям.

Крестьянин приехавший 6-го февраля из села Синявки /в 10 вер. от м. Степанцы/ передает о новом выступлении повстанческой банды Тютюнике в Каневском уезде. Недавно им было занято м. Степанцы, где он собрал сход крестьян, на который были приглашены также и евреи. Сход был мною людн. Сам Тютюник выступил с словом, в котором он каялся в нехитростях, причиненных евреям повстанческими бандами прошлого периода /банды Зеленого и Соколовского/ и указал, что евреи неповинно пострадали и что теперь он выступает от имени батки Петлюры. При этом он просил евреев вернуться к своей повседневной работе и не беспокоиться: его солдаты не причинят никаких неприятностей еврейскому населению.

Синявский крестьянин передает об этом приблизительно так: "Атаман Тютюник, захватив м. Степанцы, где він созвал сход, було богацько людей. На цей сход атаман Тютюник позвав также и евреев. Каявся в том, що евреям стільки несчастья причинили, що він иде от батки Петлюры, и це що ранше було не буде. Хай евреи не боятся, хай вони собі робять що треба.



БРАТЯ ЧУЧУПАКА (3 брата).

ПАРТИЗАНЕ.

Один из них б.учитель села Миліева, Черкасск.уѣзда. Батько само-
стійнаго направленія Батько Чучупака начал свою дѣятельность перед
Григорьевщиной и огромом в м. Медвѣдовкѣ. В мартѣ мѣсяцѣ 1920 года дол-
жен был соединиться с Тютюником, но был убит в бою с совѣтским отря-
дом. Банда его разсѣялась.

Второй брат Чучупака был начальником шайки повстанцев. Был схва-
чен совместно с 8-ю бандито-повстанцами и разстрѣян всенно-полевым
судом 21-й Совѣтской бригады в м. Смѣла.

4/IV-1920г.

ХОЛОДНЫЙ ЯР (Чигиринск. у.)

ПАРТИЗАНЕ.

Лѣсистая мѣстность; 18-20 верстная полоса (до Чигирина). Главные
пункты - Медвѣдовка, Жаботин, сахарные и винные заводы, женскій монастырь
и много неизвѣстных хуторов. Мѣстность загромождена старыми крѣпостями
со времени Запорожья и Богдана Хмѣльницкаго, старые валы, прямая просѣ-
ки, откуда нельзя проникнуть ни вправо, ни влѣво. При операціи были зах-
вачены Чечупака (3 брата). Мѣстность была неоднократно атакуема нѣмц-
ми, а потом деникинцами, но безуспѣшно. Послѣ долгих разыскваній удалось
попасть на гнѣздо бандитов в одном хуторѣ (хутора на картѣ не имѣется)
бандиты были застигнуты ночью врасплох (были обмануты ложным маневром)
До этого один красноармейскій отряд в 90 человек при 4-х орудіях был
окружен у села Михалково 500 повстанцами. Отряд бился с честью, потерял
ранеными и убитыми до 20 человек, но пробился.



Атаман Ш Е П Е Л Ъ.

/ На основаніи матеріалов архива Редакціонной Коллегіи /

Въ ночь на 14-ое мая 1919 г. въ уѣздный городъ Л И Т И Н Подольской губ., ворвалась банда, устроила погромъ, причѣмъ было убито 116 евреевъ. Грабили, уничтожали домашнее имущество, разбивали прикладами мебель и проч. Во главѣ банды оказался нѣкій Шепель, который постоянного гарнизона в Литинѣ не держалъ, а заѣзжалъ каждый день въ "Исполкомъ", велъ переговоры съ разными пунктами уѣзда и уходилъ. Во время погрома были убиты даже 70-лѣтніе старики еврей въ богадѣльнѣ; были разстрѣляны больные сыпнымъ тифомъ дочери Панича. Бывали случаи, что откупались за деньги. Къ вечеру 14-го мая погромъ былъ приостановленъ, как полагаютъ, стараніями мѣстной христіанской интеллигенціи. /Изъ матеріаловъ Редакціонной Коллегіи "Банды Шепеля", сообщенія С.В. Гребельскаго, записаннаго Ш. Непомнящимъ и поступившаго 27 іюля 1919 г., и "Свѣдѣнія б. санитарнаго врача Ф.", записаннаго И. Гуменеромъ въ Винницѣ въ іюнѣ 1919/.

Въ концѣ /приблизительно 20-го/ мая того же года Шепель выпустилъ слѣдующее воззваніе, циркулировавшее въ томъ же Литинскомъ районѣ: "Воимъ волостямъ Литинскаго уѣзда. Объявите всему населенію на сельскихъ и волостныхъ сходахъ, что многія волости, прилегающія къ гор. Литину, возстали противъ еврейской власти и коммуны. Литинъ съ боя два раза взятъ крестьянскими войсками. Прибывшіе изъ Винницы еврейскіе наемники разоружены и разогнаны. Крестьянская Совѣтская власть въ городѣ организовывается. Для закрѣпде-



нія достигнутого необходима помощь вооруженныхъ селянъ и продук-
товъ. Всѣмъ селянамъ, кому дороги интересы поруганной религіи и
деревни, приходятъ командами и одинокими людьми въ Литинъ до Воен-
наго Комиссаріата. За необъявленіе нашей телефонограммы отвѣтст-
венность падаетъ на предсѣдателей волостныхъ и сельскихъ комите-
товъ. Подписаль: атаманъ крестьянскихъ повстанческихъ войскъ Ше-
пель. Съ подлиннымъ вѣрно: комендантъ Тищенко". /Печатный экзем-
пляръ воззванія хранится въ архивѣ Редакціонной Коллегіи/.

13-го мая 1919 года въ м. Хмѣльникъ, Подольской губерн.,
прибыли окрестные крестьяне /главнымъ образомъ изъ деревень Греб-
ли и Куриловки/, рассказывавшіе, что устроитель погрома въ Литинѣ
Шепель организуетъ отрядъ для занятія Хмѣльника. 19-го того же
мая ходили слухи, что Шепель готовитъ нападеніе на Хмѣльникъ въ
этотъ день. Мѣстная охранная рота, во главѣ которой стоялъ прибли-
женный Шепеля, вступившій съ нимъ въ связь, нѣкій Теминскій, была
распущена и часть оружія была вывезена за городъ къ Шепелю. Узнавъ,
что вслѣдствіе паники въ мѣстечкѣ многіе евреи бѣжали по желѣзной
дорогѣ, Шепель разобралъ рельсы на 4-ой станціи и остановилъ по-
ѣздъ. Его адъютантъ, учитель села Гребли, - Чернинъ, руководившій
операцией велѣлъ всѣмъ евреямъ выйти изъ поѣзда и стать въ одну
сторону, а христіанамъ - въ другую. Такъ какъ началась стрѣльба,
то всѣ ^{бросились} ~~пустились~~ бѣжать въ одну сторону, но бандиты поймали 28
евреевъ, раздѣли ихъ до гола, 17 изъ нихъ разстрѣляли на мѣстѣ,
издѣвались надъ убитыми, а 11 человекъ, преимущественно женщинъ,
забрали съ собой въ деревню. Среди убитыхъ 17-ти человекъ - один
ребенокъ, 3 женщины и 13 мужчинъ.

Въ деревнѣ К у р и л о в к ѣ они врѣзали еврейскую се-



мью изъ 5 душъ и живьемъ похоронили хмѣльнинскаго жителя молодого Бурштейна. 20-го мая утромъ банда подошла къ Хмѣльнику и потребовала, чтобы навстрѣчу вышли съ музыкой 5 хмѣльнинскихъ евреевъ и 5 человекъ изъ профессиональнаго союза. Вышли навстрѣчу 5 евреевъ съ музыкой и въ мѣстечко вошли съ краснымъ флагомъ, ^с большимъ бѣлымъ крестомъ посреди, Шепель съ "политкомомъ" /политическимъ комиссаріатомъ комиссаромъ/ Литинскаго уѣзда Яворскимъ, "военрукомъ" /военный руководителемъ, т. е. офицеромъ по совѣтской терминологіи/ красноармейской роты при хмѣльнинскомъ "Вевкомѣ" Теминскимъ и членомъ слѣдственной комиссіи при уѣздномъ революціонномъ трибуналѣ Яновскимъ.

Войско Шепеля состояло изъ 16 всадниковъ, 31 пѣхотинца и около 500 крестьянъ съ мѣшками. Черезъ часъ повсюду начались обыски будто бы для обнаруженія оружія, причемъ избивали, ругались и угрожали вврѣзать всѣхъ "жидовъ-коммунистовъ". Къ вечеру мѣстные христіане во главѣ со священникомъ Котенко отправились къ Шепелю и просили его ^я принять мѣры противъ буйствъ и избіеній евреевъ. Шепель имъ отвѣтилъ, что если евреи до 12 часовъ завтрашняго дня доставятъ ему 400.000 руб., 200 паръ сапоговъ и 200 паръ бѣлья, хлѣбъ и овесъ для его отряда, онъ приметъ мѣры для избѣжанія убійствъ. Онъ далъ 6 солдатъ для сопровожденія 6 евреевъ, собиравшихъ эту контрибуцію.

" До 12 часовъ слѣдующаго дня 21-го мая удалось собрать только 100.000 руб., и Шепель отсрочилъ внесеніе остальныхъ денегъ на сутки. Грабежи между тѣмъ продолжались, грабили одинаково бѣдныхъ и богатыхъ, а когда уже ничего не осталось въ домахъ, взялись за лавки. Грабили исключительно прибывшіе крестьяне, мѣстные



же, по мѣрѣ возможности, отговаривали ихъ отъ грабежей и, главнымъ образомъ, старались, чтобы не было жертвъ. 22-го мая евреи внесли еще 80.000 руб., требуемое количество сапогъ и бѣлья. Шепель этимъ не удовольствовался и сказалъ, что если до 12-ти часовъ ночи ему не внесутъ остальные деньги, то его казаки "немножко погуляють" по мѣстечку. Понятно, къ сроку не удалось собрать 220.000 руб., и, благодаря ходатайству нѣкоторыхъ жителей къ христіанъ платежъ былъ отложенъ на сутки. Но этой же ночью были убиты извѣстный въ мѣстечкѣ общественный дѣятель, бывший казенный раввинъ Перельмутръ, дочь раввина г-жа Клейнеръ; нѣсколько человекъ было ранено. Въ часа 3 - 4 на разсвѣтѣ, когда вѣсть объ этомъ разнеслась по мѣстечку, евреи начали приносить въ синагогу свои деньги, а у кого наличныхъ денегъ не было, - серебрянныя ложки и т. п., и къ 10-ти часамъ утра сумма была внесена полностью..... Послѣ этого евреевъ больше не трогали..... 24-го мая банды Шепеля ушли изъ Хмѣльника; по дорогѣ они въ деревняхъ Маркошъ и Соляница убили нѣсколькихъ евреевъ".

Все вышеизложенное заимствовано изъ разсказа С. В. Гребельскаго "банды Шепеля въ Литинскомъ уѣздѣ", изъ архива Редакціонной Коллегіи.

" 21-го іюня 1919 года въ Старо-Синяву /25 верстъ отъ Хмѣльника/ ворвались четверо изъ Шепельской банды и потребовали немедленно дать имъ 40.000 руб. Съ большимъ трудомъ удалось отпроситься до слѣдующаго дня. 23-го іюня въ мѣстечко ворвался Шепель, и началась рѣзня, разгромъ еврейскаго имущества /не столько грабежъ, сколько уничтоженіе: разсѣкали саблями мебель и т. д./.



вскорѣ же оказались 23 еврейскія жертвы. Еврейское населеніе убѣ-
жало въ поле, а группа, человекъ въ 300, направилась въ Хмѣльникѣ!
/ Изъ вышеупомянутаго разсказа Гребельскаго /.

Изъ хранящагося въ архивѣ Редакціонной Коллегіи разсказа
предсѣдателя "Цеирей Цион" въ Хмѣльникѣ Менахема Агриса "Еврей-
ская самооборона въ Х м ѣ л ь н и к ѣ" мы заимствуемъ слѣдующее:

" Организовалась самооборона въ серединѣ іюля 1919 года
и уже 27-го іюня ей пришлось вступить въ бой съ бандой Шепеля, че-
ловѣкъ въ 40 всадниковъ, ворвавшихся въ Мазуровку /предмѣстье Хмѣ-
льника/. За бандой шли крестьяне съ вилами и т.п.. Самооборона отс-
гнала бандитовъ..... Въ пятницу - 4 іюля - Шепель остановилъ шед-
шій изъ Хмѣльника поѣздъ, снялъ всѣхъ хмѣльнскихъ евреевъ, чело-
вѣкъ 70 / не хмѣльничанъ не трогали / и задержалъ ихъ. Выбравъ
двухъ изъ нихъ, онъ ихъ отправилъ въ качествѣ делегатовъ въ Хмѣ-
льникъ съ требованіемъ сдать ему городъ безъ боя, въ противномъ
случаѣ убьетъ заложниковъ..... На слѣдующій день утромъ прибл-
ли въ Хмѣльникъ всѣ задержанные хмѣльнскіе евреи, за исключеніемъ
6-ти молодыхъ людей, которыхъ бандиты увели съ собою. Они прибыли
голодными и босыми, голодными /цѣлый день ихъ держали въ лѣсу/. На
этотъ разъ Шепель на мѣстечко не напалъ. Черезъ 10 дней - 14 іюля,
когда Петлюра сталъ наступать со стороны Проскурова, въ мѣстечко
ворвались человекъ 15 всадниковъ и стали кричать: "Гдѣ жида - всѣхъ
перебьемъ!"..... Еврейская самооборона выступила противъ банды,
прогна-ла ее и потеряла убитыми 1, ранеными 1..... 22-го іюля къ
мѣстечку подступилъ Шепель вмѣстѣ съ Волынецемъ..... Намъ пришлось



выдержать ожесточенный бой посреди мѣстечка въ теченіе 3 1/2 часовъ..... Съ нашей стороны было 5 убитыхъ. Бандиты ушли въ Ново-Константиново, гдѣ они 23-го іюля убили 9 евреевъ, разграбили все мѣстечко и подожгли много домовъ. Въ Я н о в ѣ , какъ передаютъ, они убили 180 евреевъ /по другимъ свѣдѣніямъ - до 300/".

О личности Шепеля имѣется еще меньше свѣдѣній, чѣмъ о Волынецѣ. Извѣстно, что Шепель - простой деревенскій парень, чело-вѣкъ съ низшимъ образованіемъ: народный учитель деревни Гребля около Хмѣльника, Подольской губерніи. Шепель присталъ къ Волынцу уже послѣ того, какъ тотъ организовалъ банды и успѣлъ устроить нѣ-сколько еврейскихъ погромовъ.



Из материалов ЕКОПО

Поступило в Редакцию в
феврале 1921 г.

СВЕДЕНИЯ /частичные/

о некоторых главарях банд, оперирующих в Полтавской губ.

Предлагаемые сведения собраны путем распросов и бесед с официальными и частными лицами, имевшими то или иное соприкосновение с бандитами. Поэтому эти сведения являются далеко неполными, но в виду той трудности, какая встречается при собирании подобного рода материалов, и имеющиеся частичные сведения должны представлять большой интерес. При собирании этих сведений меня интересовали вопросы политической ориентации главарей банд, их отношение к евреям и в каких уездах они оперируют преимущественно.

1. ЛЕВЧЕНКО, селянин Кишенской волости, Кобеляцкого уезда, Полтавской губ. 30 лет приблизительно; образование получил почти среднее, довольно развитый человек. В 1919 г. был при советской власти Комендантом ст. Кобеляки; при Деникенцах работал по подготовке восстания и занял г. Кобеляки до вступления Советских войск. В 1920 г. был в начале ответственным работником при Кобеляцком Уездвоенкоме, а затем не поладил с властью на политической почве и организовал банду; по имущественному положению - середняк. Политическая ориентация - украинская национальная, заявляет себя сторонником трудовой власти, но на Украине - украинской. Грабежами его банда занимается, при чем соработников грабит всех; евреев - мирных жителей - грабит с некоторым разбором, но физически не уничтожает. Опирирует в Кобеляцком и Зеньковском уездах.

2. САДОВНИЙ, селянин мест. Маячки, Кобеляцкого уезда, Полтавской губ. 30 лет приблизительно; по имущественному положению из середняков. У отца его до 10 десят. земли; со средним



образованием; бывший петлюровский офицер. В 1920 г. при Советской власти был Заведующий Отделом Наробраза в с. Шербивке, Маячской волости. Почему то не поладил с Советской властью и организовал банду. Политическая ориентация - национальная украинская с Шовинистической окраской. Заявляет себя сторонником советской власти, "але на Украине - украинской;" грабежами его банда занимается, при чем евреев грабит всех без разбора, но физически не уничтожает. Оперирует в Кобелякском уезде.

3. КЛИМЕНКО, селянин Озерской волости, Кобелякского уезда, Полтавской губ.; из бедняков - у отца его 2-3 десятины земли, 26-27 лет приблизительно. Участвовал в подготовке восстания против Деникинщины и был главарем одного из отрядов, который брал г. Кобеляки у деникинцев. При советской власти в 1920 г. был некоторое время Начальником гарнизона г. Кобеляк, но затем будто-бы из-за "кацапского" засилья ушел от Советской власти и организовал банду. Борется, как заявлялось им на митингах, устраиваемых им в занимаемых им пунктах, за Советскую власть, не украинскую, и против Чека. Ответственных соработников грабит и убивает без различия национальностей; евреев грабит почти всех, но физически не уничтожает. Оперирует в Кобелякском уезде.

4. КРАСЮЛЯ, селянин с. Байбаковка, Ново-Московского уезда, Екатеринославской губ. народный учитель, из бедняков, 30 лет. Лозунги-украинско-национально политические, евреев грабит всех попадающихся, но физически не уничтожает. Убит в м. Царичанте, Кобеляковского уезда /убит в 1920 г./ где преимущественно оперировал, и банда его распалась.

5. ЯНКО, народный учитель из с. Грабаровка, Пирятинского уезда, Полтавской губ. 30 лет приблизительно, с средним образованием; украинский левый с.-р., национально настроенный; мирных жителей в том числе и евреев не трогает, но убивает всех, попадающихся ему лиц, без различия национальности, имеющих от-



ношение к советской власти; банда его до 100 человек. Оперирует в Пирятинском уезде.

6. МАРУСЯ ЧЕРНАЯ, сельская учительница приблизительно 28 лет, по политической ориентации - резкая украинско-шовинистическая националистка; грабежами ее банда не занимается, но убивает всех коммунистов и совработников, попадающихся под руки ее банды. Евреев всех попадавшихся, грабит и вырезает без разбора положения и возраста. Банда ее до 200 душ . Оперирует в Пирятинском и Прилукском уездах.

Собрал сведения.

Полт.губ.уполном. /Я.Козаков./

75

30 / XI 1920 г.



די באנדעס אין טעטיגער געגענד.

ראטן-אָנגעשטעלטע, אידישע הימלאזע און סוחרים גיבן איבער העגן די
 באנדעס אין טעטיגער געגענד פאלגענדעם: דער קאמף פונ'ם ראטן-קאמיטאר
 אין טעטיגע הינטישענא מיט די באנדיטן, האט גורם געהען, אז די אהנצעלנע
 באנדעס, האט זינען געהען צעהארפן אין טעטיגער געגענדן האבן זיך אנגע-
 הויבן צו פאראייניגן. דער המתחיל בדבר זאל זיין דער אטאמאן יאסטערעמסקי
 (Асперемский) א דינגקאדער קאדעל, העלבער זאל, אגב, האבן געמאכט דעם
 פאגראם אין טעטיגע.

די באנדעס האבן זיך צונויפגעגאסן אין א גרויסער פאראייניגונג,
 העלבע צעהלט ביי 2000 מאן. די פאראייניגטע באנדעס בילדן דעם "первои
 советамакеекис мараванекис Коми"
 איר הויפט-לאזונג איז: "борьба против буржуазии и помещиков в роду"
 די באנדע פאדערט פון די ארומיגע דערפער זי צו אנערקענען. די דערפער,
 האט האבן זיך ערקלערט פאר נהטראל, הערן דורך איר געצוהינגען צו אנער-
 קענען די מאכט פונ'ם "קאש". זי דראהט מיט שרפות - פאר האט די פויערן
 ציטערן און גיבן זיך אונטער. דאס דארף Комаринск האט זיך נישט געהאלט
 אונטערהארפן האט מען עס פארברענט.
 דער "קאש" געפינט זיך נאך אין פראצעס פון ארגאניזאציע. סיקומען
 צו גיט באנדעס און גיטן זיך צונויף. די באנדע האט שוין אנגעהויבן צו
 פירן א קאמף מיט דער ראטן-מאכט.
 דעם לעצטען טאג פסח איז ארויסגעטראטן געגן דעם "קאש" א מיליטע-
 רישע אפטיילונג רויטע ארמיער פון פאגרעבישטשע. די באנדע האט זי פארט-
 ריבן. די רויטע ארמיער זינען צוריק אנטלאפן קיין פאגרעבישטשע. דאס האט
 אנגעמאכט א שטארקע פאניק צוהיטן דער אידישע באפעלקערונג פונ'ם שטעטיל,
 העלבע האט מוצאי ^{יום} טוה אין אימפעט פארלאזט פאגרעבישטשע. מען האט מורא
 געהאט פאר א צוהיטן טעטיגע. ערשט אז ס'האט זיך ארויסגעזיין, אז די
 באנדע געהט נישט אויף פאגרעבישטשע האבן זיך די אידן אנגעהויבן אומצוקערן
 צוריק.



די אינסורגענאנדן-באדעגונג (פאדסטאנטשעסטאדא) און

די פריערן-אויפשטאנדן געגען דער ראטן-מאכט אין אוקראינע.

(לויט סאדעטישע צייטונגס-מיטטילונגען און לויטן ארכיו פון
רעדאקציע).

פון אנהויב יאנהאר האט די ראטן-ארמיי מנצח געהען די דירעקטאריע

און פארנומען אוקראינע און דעם 6-טן פעברואל איז די ראטן-מאכט

אוינגעקומען קיין קיעוו. אין געהיסע פאלקס-קריזען האט מען פון דער

מאכט ערהארטעט, אז זי העט מאכען א סוף צו דער אנארכיע פון דער די-

רעקטאריע הערשאפט. די ראטן-מאכט איז תחילת מיט געהיסע סימפאטיע

אויפגענומען געהאָרען אויך פונם פויערטום, איבערהויפט פונם אָרעמען

פויערטום, וועלכער האט פארבונדן מיט דער ראטן-מאכט געהיסע האַפנונג-

גען אויף צו באקומען ערד. אין א קורצער צייט, אין משך פון 2-3

תודים האט די ראטן-מאכט פארנומען כמעט גאנץ אוקראינע. אבער שוין

סוף מארט, און איבערהויבט אנהויב אפילו, הויבט זיך אן א סדרה

פויערשע אויפשטאנדן געגען דער ראטן-מאכט, וועלכע קומט פאר אן אן

אויפהער ביז סוף אויגוסט אונטן ברענגען, געהיסער מאסן, צו דער מפלה

פון דער ראטן-מאכט. האט זינען די סבות פון די דאָזיגע אויפשטאנדן?

מיר העלן זיך אויף דעם ניט אַפּשטעלן, ווייל דער מאטעריאל, וועלכן מיר

האָבן געהאט אין אונזער רשות, איז אין א געהיסער מאס א איינזייטיגער

און די ראטן-פרעסע, וועלכע האט אַפּגעמאָלט די אלע אויפשטאנדן אלס

"בונט פון די דארפס-תקיפים" ("קולאקעס") אָרגאניזירטע דורך די אגענטן

פון דער דירעקטאריע און פון גענעראל דעניקין. מיר האָבן ניט קיין

באלויכטונג פון דער צווייטער זייט און דעריבער איז שווער פעסטצושטעלען

די אמתע סיבות פון די אויפשטאנדן. דאָס העט קאָנען טאָן נאָר דער

היסטאָריקער, וועלכער העט האָבן פאר זיך אלע מאטעריאלן, די עפנטליכע

און די געהימע.

זיי עס זיינט זינען די אויפשטאנדן געהען אָרגאניזירט פון

אין צענטר וועלכער האט אָנגעפירט מיט דער גאנצער ארכעט. דאָס איז



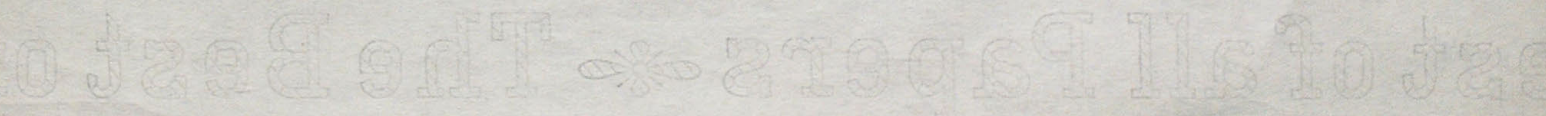
צו זעהען, למשל, דערפון, וואָס די אויפֿשטאנדן קומען פאַר על פי רוב
 אין די געגענדן צו העלכע עם דערנעהנטערן זיך די פעטליורישע אָדער
 פוילישע ארמיי (די באנדעס פון האָלינעץ און שעפּעל אין פאַד. גוב אין
 סוף מאי און יוני-יולי, די פויערישע אויפֿשטאנדן אין אין ראָחנער
 געגענד און דובנער סוף יולי א.א.וו.). ס'איז זעהר מעגליך, אז צווישן
 די פארשידענע "אטאמאנעס" איז געהען א העלכע ס'איז פארכינדונג און
 זי האָבן געקראָגן דירעקטיוון פון איין צענטער. לויט הי ס'האָבן גע-
 שריבן די באַלשעהיסטישע צייטונגען און לויט הי ס'האָט עטליכע מאַל מיט
 געטיילט דער פאַרזיצער פון ראט פון די פאַלקס-קאָמיסארן ("סאָדנאָרקאָס")
 כ" באַקאַחטיקיי - איז גריגאַריעס אויפֿשטאנד פאַרגעקומען לויט דער פּשוט
 פּשוט באשטימונג פונ"ם פעטליורישן הויפט-שטאב, העלכער האָט זאָגאר
 אָנגעמערקט דעם טערמין פונם אויפֿשטאנד. ס'איז אויך אפשר ריכטיג,
 אז די באנדעס לעבן קיעת, די אזוי גערופּענע "זעלענאַדזשעס" האָבן זיך
 געפונען אין א פארכינדונג מיט די אַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַאַ
 אוקראינישע געכטע, "זעזאלעזשניקעס" דאָס איז צו זעהן דערפון, וואָס אַ
 דער אָנפירער פון די "זעזאלעזשניקעס" אין קיעת, געשטעלט בראש פון
 איין באנדע, וואָס האָט אָפּערירט אין אַאַ געגענד פון סקווירע. זי זיינען ד
 די אונטרגענטן געהען פארכונדן מיט דער פרייהיליגער ארמיי? אויף דער-
 אויף גיט דער צייטונגס-מאטעריאל ניט קיין קלאָרן ענטפער. ס'איז אין
 דעם פּרט פאראן נאָר פארשיעדענע השערות. אזוי צ.ב. האָט ראַקאַחטיקיי
 (ז. "קאָמוניסט" 106 13 יולי 1919) מיטגעטיילט, אז ס'איז פעסטגעשטעלט

(- 213) נ. 98. U.S. K. 23/7

"(14/8 144) נר. 117

U.S. K. 28/3 (:

1) די "זעזאלעזשניקעס" האָבן אין נר. 41 פון "שטעהנדיג פראפאָר" פון
 1 אפריל געליקענט אין א ארטיקל "אָפּגעצונג" "Ogmerbach" שטיין און און
 קאטעגאָריש פארזיכערט, אז זי האָבן קיין שום שיכות נישט
 זיט צו סאָקלאַחטיקיי און זעלעני.





"קאמוניסט"
נר. 113,
22 יולי
1919.

געווארן, אז אויפן ברעג פון שווארצן ים הערן ארויסגעזעצט פון די פראנ-
 צויזישע קריסטערס אגענטן, העלכע אָרגאַניזירן אויפשטאנדן. ס"איז אויך
 געהען א נאָטיץ אין דער צייטונג, אז זעלעני פירט אונטערהאנדלונגען מיט
 דעניקינען העגן צוטיל אוקראינע אויף צוויי "הירקונגס-ספערן": רעכטער
 ברעג דניעפר - זעלעני-סאָקאָלאָדסקי, לינקער ברעג - דעניקין (גענוי העגן
 די אונטערהאנדלונגען זיינען מער קיין ידיעות ניטאָ). קיין שום באשטעטיגונג
 העגן די אלע השערות און סברות איז נאטירליך ניטאָ. פון דעם כאראקטער
 פון די מיטטלונגען, העלכע זיינען על-פי רוב געמאכט געהאָרן אויף אגיי-
 טאציאָנס-מיטינגען - איז צו זעהן, אז זיי זיינען ניט באגרינדעט...
 אזוי צי אזוי, ס"איז אָבער קלאָר, אז די אויפשטאנדן זיינען געהען אַר-
 גאַניזירטע און אין דעם אָרגאַניזאַציאָנס-צענטר דארף מען זוכן דעם שול-
 דיגן אין די בלוטיגע אידישע פאָגראַמען, העלכע זיינען פאָרגעקומען דעם
 לעצטן יאָר אויף אוקראינע. אונטער דאס פאר א לאַזונג זיינען פאָרגעקומען
 די אויפשטאנדן? דעראויף גיט דער צייטונג-מאטעריאל אין און דעם צווייטן
 ענטפער: "געגן די קאמונע און די אידן". די פאליטיק געגן די קאמוניסט
 אין דאָרף האָט אויפגעבראכט די פויערים, און ס"ברעכן אויס אויפשטאנדן
 געגן דעם צוואנג-קאמוניזם, דאָס איז אויפגעפירט געהאָרן ביי חזקה דורך
 די דלות-קאמיטעטן (קאמבעדן). כמעט אומעטום הערט דער קאמוניזם אסאָ-
 ציאירט מיט די אידן. ⁽¹⁾
 Бей жидов, долой коммуны
 אייניגע אויפשטאנדן ברעכן אויס, פאר דער פראוואַסלאַווער אמונה" (סאָקא-
 לאָדסקי אין ראדאָמיסק ענדע מארט 1919 אויך סטרוק אין שערנאָביל און-
 הויב אפריל 1919) און געגן די זשידעס, אייניגע פאר רוסלאַנד (גריגאָרי-
 עהם אנטיסעמיטישע געלט-צייכנס מיט דער אויפשוּריפט "שלאָג די זשידעס
 ראטעדע רוסלאַנד" (Бей жидов, спасай Россию)^{I/}, אייניגע פאר
 א "סאמאָסטיןער אוקראינע" (דער אויפשטאנד אין סקחירער געגנד, אָנגעפירט
 פון מאַזאַרענקאָ א.א.ה. ס"איז אויך צו באמערקן אז די אוטורגענטן
 שטעלן ניט ארויס קיין לאַזונג געגן דער ראטן-מאכט ---

⑤ 161 | "Социал.демо." 17/1 | "Бей жидов, кохай Украину" I/



אלס אזעלכע, נאָר געגן די געגעבענע ראטן און זייערע פּאַרטייער. גרויס
איז אויך די אויפּרעגונג געגן די דלות-קאָמיטעטן, העלכע הערן אין א
רייע ע.טער צעטריבן גלייך נאָך זייער אנטשטעהונג.

הער האָט אָנגעפירט מיט די אוסורגענטן-באנדעס?

על-פי רוב געהעזענע אָפיציען פון פעטליורעס ארמיי, העלכע זיינען
איבערגעבליבן אין די דערפער נאָך דעם, הי די ארמיי פון דער דירעקטאָריע
איז זיך צופאלן און איז פארהאנדלט געהאָרן אין א ניט דיסציפלינירטע
באנדע. אזעלכע אָנפירער פון באנדען זיינען: מאהאָמעט, האַלינעץ, קלימענסקאָ,
פאלי, חלכע האָבן אָפּערירט אין קיעהער און פּאַדאָליער גובערניע (די ער-
שטע צוויי אין הייסין-חיניצע (פּאַד.גוב.) די לעצטע אין אומאנער געגענד),
קאַלעסמיטשקאָ (אין זשיטאָמירער ראיאָן) א.א.וו. עטליכע באנדעס הערן אָן-
געפירט פון די דאָרפס-לערער און דער אוקראינישער אינטעליגענץ (שעפעלס
באנדע אין פּאַדגוב.), עטליכע פון די אָרטיגע גוט-באזיצערס (מעזענצאָח
און טראַסטיאנעץ, פּאַפּאָ אין אומאניער ראיאָן). די צאָל פון די אינסור-
פון א באנדע
גענטן איז פארשידן און האקעלט זיך פון 10-15 ביז 3000 (אויסער גרי-
גאָריעחס אויפשטאנד, העלכער טראַגט אין אלגעמיין א גרעסערן כאַראַקטער).
מיר געהען יעצט איבער צו דער באשרייבונג פון די אויפשטאנדן,
גרופירנדיג זיי לויט די "אטאמאנען", העלכע האָבן מיט זיי אָנגעפירט דערביי
מזו מען באמערקן - הי מיר העלן עס הייטער זעהן - אז אייניגע באנדעס
פיגורירן אונטער דעם נאָמען פון דעם אָדער יענעם אָנפירער, הגם ער זיך
גאָר דאָרט ניט געפונן, אָדער מ"האָט איהם גאָר נאָך פריער געכאפט. אזוי
למשל זיינען דאָ גלייכצייטיג ידיעות העגן סאַקאַלאָחסקיס באנדעס אין האַלי-
נער און קיעהער גובערניע (אמת, אין שכנות-דיגע געגנדן) טיוטיוניקס
באנדעס נעבן אומאן און נעבן הייסין, גאַנשטארט באנדעס אין יולי, הגם
גאַנשטארט איז דערשאָסן געהאָרן נאָך אין אנהויב אפריל, א.ד.ג. דער פּאָ-
פולערער נאָמען פון די אטאמאנען האָט געבראכט דערצו, אז די באנדיקן



פלעגן זיך אַנרופן מיט די באדאווסטע נעמען און טון זייער שרעקליכע
 בלוטיגע ארבעט, פון העלכער ס'האַט אזוי מוראדיג געליטן די אידישע
 באפעלקערונג.

The Best of all Papers